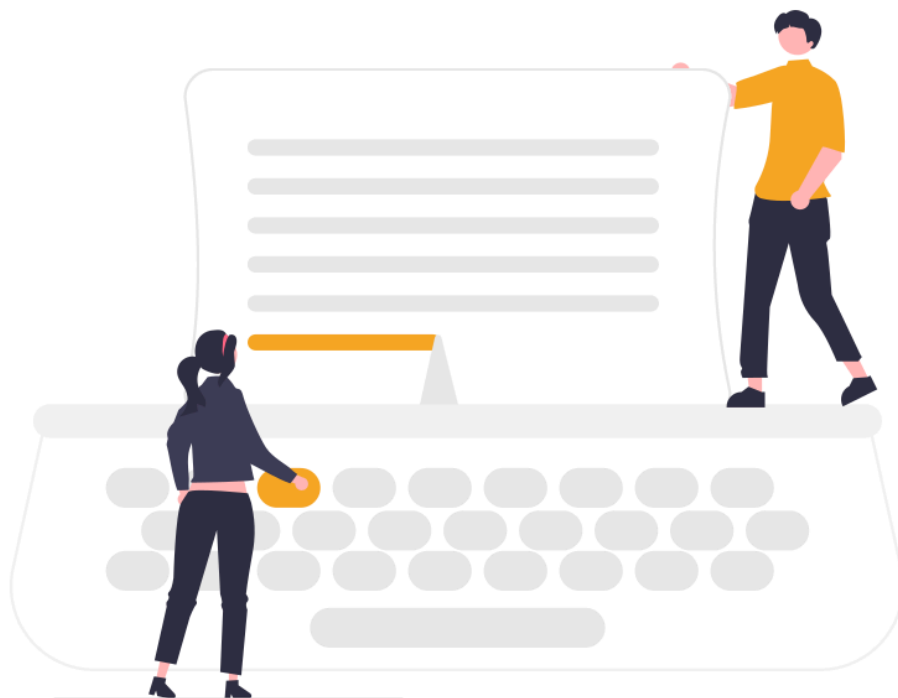




FALA PORTUGUÊS!



# SUPERCAIETUL DE EXERCIȚII

*Timpurile modului indicativ*

2023

## În loc de prefață

„Profa’, da’ cum învățăm verbele?”

Probabil că întrebarea de mai sus nu vă este străină. Ca adulți, ne este greu să acceptăm faptul că nu mai învățăm ca în școală sau ca în liceu, că nu mai avem aceeași viteză de memorare. Vestea bună este că facem conexiuni mai ușor, observăm tipare mult mai rapid și reușim să ne dăm seama din context și prin apel la limbile deja cunoscute cum funcționează anumite mecanisme. Avem mai multă experiență, iar universul nostru de cunoaștere a devenit de-a lungul timpului mult mai complex. În definitiv, ceea ce ne ajută cel mai mult este să îmbrățișăm faptul că putem ajunge la un anumit nivel de fluentă prin practică, prin exercițiu. Învățăm mai puțin implicit, ci considerabil mai mult explicit, înțelegând regulile și aplicându-le în mod sistematic.

Supercaietul de exerciții este un instrument de lucru pentru cei care vor să practice verbele în limba portugheză. Constă în multe exerciții, cu niveluri de dificultate diferite. Fiecare unitate se încheie cu o secțiune de monitorizare a procesului de învățare, la care este bine să (vă) răspundeți cât se poate de sincer. Caietul ar trebui să fie un bun companion pe drumul învățării limbii portugheze. Scopul nu este să îmi arate ce nu știu, ci și ce știu, să mă ajute să fiu obiectiv, așadar să am o evaluare corectă a ceea ce pot face, astfel încât să devin mai rapid, mai flexibil și mai experimentat în utilizarea verbelor în limba portugheză.

Pentru mai mult spor în rezolvarea exercițiilor, mi-am permis să redactez acest caiet într-o notă umoristică. Comentariile trebuie văzute ca un pamflet. Boas leituras!

Cristina Nițu  
Fala Português!

# *Cuprins*

## *Indicativul*

1. Presentul. Ce se întâmplă de obicei
  - 1.1. Verbele auxiliare
  - 1.2. Verbele regulate
  - 1.3. Verbele neregulate
  - 1.4. Estar a + infinitivul. Ce se întâmplă acum
  - 1.5. Ser și estar - acești demoni ai gramaticii limbilor iberice
  
2. Trecutul. Ce s-a întâmplat
  - 2.1. Pretérito Perfeito Simples. Am fost, am făcut, am reușit
  - 2.2. Verbele auxiliar
  - 2.3. Verbele regulate
  - 2.4. Verbele neregulate
  - 2.5. Imperfeito. A fost odată ca niciodată, că dacă n-ar fi nu s-ar mai povesti
  - 2.6. Pretérito Mais que Perfeito. Mai mult ca perfectul
  - 2.7. Trecutul cu de toate. Recapitulare
  
3. Viitorul. Ce va fi
  - 3.1. Viitorul perifrastic
  - 3.2. Viitorul sintetic
  
4. Bonus. Timpul prezent al modului condițional

## 1. Presentul

Acest timp mă ajută să exprim acțiuni pe care le fac în mod repetat sau lucruri universal valabile. Dacă mă raportez la prezentul indicativului, el îmi exprimă o certitudine - lucrurile sunt cât se poate de reale și de concrete. Știți zicala: pe-afară gardul, înăuntru leopardul? Prezentul indicativ funcționează exact invers, adică: pe-afară gardul, înăuntru tot gardul - aia e.

Cum ar fi:

- De manhã tomo duche.
- Dimineața fac duș.

Avem de-a face aici cu o acțiune pe care o realizez de obicei.

- Janeiro é o primeiro mês do ano.
- Ianuarie este prima lună din an.

În situația de față avem de-a face cu un fapt. Folosim tot Presente do Indicativo.

Acum că am văzut care este sensul, să vedem și cum se construiește.



### 1.1. Verbele auxiliare

În limba portugheză avem cinci verbe cu o frecvență foarte mare, pe care dacă le știi, jumătate din călătorie este floare la ureche. Mă refer aici la următoarele auxiliare:

	<i>Ser</i> (a fi)	<i>Estar</i> (a fi)	<i>Flaver</i> (a fi)	<i>Ter</i> (a avea)	<i>Ir</i> (a merge)
<b>Eu</b>	sou	estou	/	tenho	vou
<b>Tu</b>	és	estás	/	tens	vais
<b>Ele/Ela</b>	é	está	há	tem	vai
<b>Nós</b>	somos	estamos	/	temos	vamos
<b>Vocês/Eles/Elas</b>	são	estão	/	têm	vão

- Verbele ser și pe estar vor fi prezentate pe larg în capitolul dedicat. Sunt verbe care se folosesc personal (spre deosebire de haver se folosește impersonal).
- Verbul ter nu pune probleme decât la formele de persoana a III-a singular, respectiv plural, diferența fiind redată printr-un accent circumflex pentru forma de plural.
- Verbul ir nu vă va da prea multe bătăi de cap, decât la asocierea sa cu prepozițiile. Veți spune de nenumărate ori vou em (prepoziție statică, în traducere liberă în) în loc de vou a (prepoziție de mișcare, în traducere liberă echivalentă cu la), însă asta e o altă poveste.

Singurul lucru care îmi rămâne este să învăț forma acestor verbe și să o exersez până rememorarea (accesarea informației) se face în fracțiuni de secundă. Așadar repet de un număr pe care mi-l stabilesc ca fiind optim, fac pauză, apoi reiau.

### ◆ *Exerciții*

1. Întâi și întâi, asociez formele verbelor cu cine face acțiunea, adică cu pronumele. Sunt atent(ă) dacă pot exista mai multe variante de răspuns:

1. eu	n), o)	a) vai
2. nós		b) é
3. ela		c) estás
4. tu		d) vão
5. vocês		f) são
6. o Marco e a Luísa		g) tenho
7. o senhor		h) têm
8. a Margarida, a Cláudia e a Maria		i) temos
		j) és
		k) está
		l) tem
		m) vou
		n) sou

		o) estão
--	--	----------

2. Completez acum spațiile libere cu formele verbului **estar** conjugate la prezent indicativ:

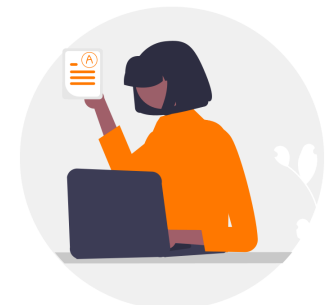
- a) Eu quero tomar um copo de água - .....**estou**..... com sede!
- b) Quem ..... a seguir?
- c) Onde ..... a Maria? Ela não vai jantar connosco?
- d) Infelizmente, não vamos chegar ao cinema. .... em casa e não vamos sair.
- e) Vocês ..... com fome? Não querem ficar para almoçar connosco?
- f) Eles ..... em Paris este fim de semana, mas voltam na segunda-feira.
- g) A Marta ..... com o Pedro, não vai chegar ao jantar.
- h) Fofinho, onde ..... tu? ..... a esconder-te?
- i) Eu não ..... com muita vontade para trabalhar, para ser sincero.

3. Fac același lucru pentru formele verbului **ser**:

- a) Bom dia! Eu .....**sou**..... a Cristina! .....**sou**..... de Bucureste, Roménia e .....**sou**..... professora de português.
- b) Quem ..... aquele senhor alto, de óculos?
- c) Onde ..... o Restaurante Cantinho? Sabe dizer-me?
- d) Ele ..... uma pessoa relativamente calma, mas nunca se sabe com ele.
- e) Vocês ..... os primos da Maria? Não, então quem ..... ?
- f) Eles ..... os novos estagiários. Devemos cuidar deles.
- g) Não, percebeste mal. Ela não ..... solteira, ..... casada com o Pedro. .... a mulher do Pedro.
- h) Quem ..... o cão mais fofo do mundo? Quem ..... ?
- i) Ele até ..... um bom empregado. Sim, acho que posso dizer isso sobre ele.
- j) Que horas ..... ?

4. Și acum, același lucru pentru verbul **ter**:

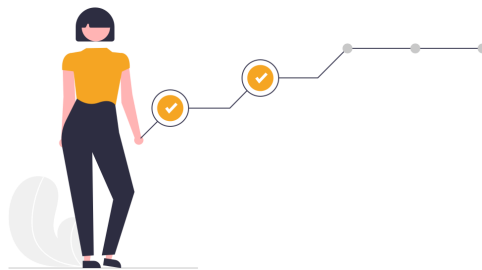
- a) Uma coisa deves saber sobre mim: eu .....**tenho**..... dois gatos e dois cães. E .....**tenho**..... também uma mãe impossível.



- b) Nós aqui ..... uma varanda fantástica que dá para uma paisagem deslumbrante.
- c) Interessa-me saber se tu ..... chaves para este apartamento.
- d) O senhor ..... horas que me diga?
- e) Vocês ..... tempo para tomar um cafezinho?
- f) Não, eu não ..... uma caneta a mais para ti.
- g) Doutor Carvalho, ..... um minutinho? Queria falar consigo sobre um aspeto.
- h) O Paulo não ..... tempo na 5ª feira, mas sim ..... na 6ª.
- i) Não, eu não quero ir ao dentista. É a minha resposta final. .... medo!
- j) Nós ..... uma proposta fantástica para ti!

5. Și, desigur, nu îl putem lăsa baltă pe verbul **ir**:

- a) Este fim de semana eu ..... **VOU** ..... à piscina!
- b) Aonde achas que tu .....?
- c) Espera! Ela ..... contigo ao cinema.
- d) Nós ..... passar este fim de semana em casa.
- e) Eles ..... primeiro ao mercado e depois passam pelo supermercado.
- f) O Pedro ..... ao consultório mais tarde.
- g) Eu nunca ..... ao escritório de metro, só ..... de carro.
- h) Tu ..... à casa da tua avó? Então eu ..... contigo.
- i) Vocês sempre ..... ao clube?



6. Provocarea se amplifică, acum trebuie să completez spațiile libere cu formele verbelor auxiliare indicate între paranteze:

- a) Ele .....**é**..... (ser) uma pessoa bem simpática, só que agora ..... (estar) um pouco irritado, porque ..... (estar) com fome.
- b) Quem ..... (ser) a senhora que ..... (estar) em frente da janela e que ..... (ter) sapatos vermelhos?
- c) Hoje ..... (ir, nós) ao escritório de autocarro porque ..... (ter, nós) o carro na oficina.
- d) Porque é que ..... (estar, tu) com pressa? Aonde ..... (ir, tu)?
- e) ..... (ter, tu) tempo para um bom almoço? Não ..... (estar, tu) com fome?
- f) O Teatro Nacional ..... (ser) do outro lado da rua. Para chegar aí ..... (ter, tu) de atravessar por aqui, ..... (ir, tu) sempre em frente e o prédio ..... (ser) do teu lado esquerdo.
- g) Não posso responder-te agora. .... (ter, eu) de pensar um pouco e agora ..... (estar) um bocadinho ocupado.
- h) Não ..... (ir, nós) vamos ao aniversário do João porque ..... (estar, nós) fora do país e só ..... (ir, nós) voltar no final do mês.
- i) Primeiro eles ..... (ir) ao restaurante, depois ..... (ir) ao clube e só no final da festa é que ..... (ir) voltar para casa.
- j) Estes dias não ..... (ter, eu) tempo para nada. .... (estar, eu) sempre a fazer alguma coisa, ..... (ter, eu) de resolver vários problemas e por isso ..... (estar, eu) cada vez mais cansado.



7. Greșit sau corect? Verifică dacă formele verbelor auxiliare din propozițiile de mai jos sunt corect. Dacă sunt incorecte, taie-le cu o linie și indică forma corectă în spațiul din dreapta.

- a) Que horas **é**? **X são**
- b) Eu são uma pessoa muito tranquila, em geral.
- c) Parece que você tens muito tempo livre.
- d) Tu estás bom? Pareces um pouco triste.



- e) O tempo está muito bom, faz sol e as temperaturas são muito agradáveis.
- f) Eles vou ao ginásio todos os fins de semana.
- g) Eles não tem muito tempo livre, estão quase sempre no escritório.
- h) Estás muito bonita hoje! Parabéns!
- i) Tu tem dois minutos para dois dedos de conversa?
- j) É muito fácil, é!
- k) Acho que eles sou marido e mulher.
- l) Maria, a que horas vais ao trabalho?
- m) O Pedro está com uma gripe muito forte.
- n) Quantos dias têm o mês de fevereiro este ano?

8. Muito bem! Se încing lucrurile, așa că merită să abordăm un exercițiu cu un grad de dificultate mai ridicat. Așadar, completează spațiile libere cu formele verbului auxiliar potrivit la Indicativ Present. Da, aici e șmecheria! Verbul nu este indicat, așa că v-a trebui să îți dai seama din context ce lipsește și să adaptezi forma verbului în funcție de cine face acțiunea. Hai că poți!

- a) A Bárbara (1).....é..... americana, (2)..... de Chicago, Estados Unidos da América. (3) ..... psicóloga e trabalha em Lisboa há 5 anos. Este fim de semana (4) ..... em Coimbra porque vai dar uma palestra sobre emoções na Faculdade de Sociologia. A Bárbara (5) ..... uma pessoa muito simpática, gosta muito de falar, (6) ..... muito inteligente e (7) ..... um sentido de humor muito particular. (8) ..... casada com o Edouard, que (9) ..... francês. Os dois (10) ..... três filhos: duas raparigas e um rapaz. As raparigas (11) ..... a Maria e a Lúcia e (12) ..... 5 e 6 anos e o rapaz (13) ..... o Lucas e (14) ..... 3 anos. A família da Bárbara não (15) ..... muito grande, mas também não (16) ..... pequena. (17) ..... todos muito simpáticos. Aos fins de semana normalmente costumam passar o tempo juntos, excepto este fim de semana, porque a mãe (18) ..... fora da cidade.
- b) O Andreia (1) ..... Italiano. (2) ..... de Milão, no norte da Itália. Ele (3) ..... uma pessoa muito simpática, (4) ..... astuto e perspicaz, por isso (5) ..... sempre em boa companhia. Hoje em dia não (6) ..... casado, (7) ..... solteiro. (8) ..... à procura de uma relação séria porque já (9) ..... uns 38 anos e (10) ..... a pensar numa família própria, em filhos, tudo isso. (11) ..... advogado, trabalha numa empresa muito bem vista. Todos os dias, quando não (12) ..... em reuniões, trata de vários assuntos importantíssimos e também da correspondência formal. Quando (13) ..... cansado, gosta de jogar ténis para relaxar e de ler. Também costuma cozinhar, mas não (14) ..... o futuro José Avillez. Quando (15) ..... alguns minutos livres no escritório, o que é muito raro, gosta de

tomar um café com os colegas mais novos, porque (16) ..... Interessado em saber como pensam as novas gerações.

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

- De ce cred că am greșit?

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 1.2. Verbele regulate

În portugheză, există trei grupe verbale:

- verbele de grupa I care se termină în **-ar**;
- verbele de grupa a II-a, care se termină în **-er**;
- verbele de grupa a III-a care se termină în **-ir**.

Ca să construiesc Presentul Indicativ pentru oricare dintre cele trei grupe elimin terminația și adaug desinențele, după cum urmează:

<i>Timpul prezent al verbelor regulate. Modul Indicativ</i>			
	I. almoçar → almoç-	II. comer → com-	III. partir → part-
<b>Eu</b>	almoço	como	parto
<b>Tu</b>	almoças	comes	partes
<b>Ele/Ela/Você</b>	almoça	come	parte
<b>Nós</b>	almoçamos	comemos	partimos
<b>Eles/Elas/Vocês</b>	almoçam	comem	partem

Dacă privesc cu atenție tabelul, constat că terminațiile sunt similare pentru toate grupele de verbe, singurul lucru care diferă este vocala tematică: avem -a pentru verbele de grupa I, -e pentru verbele de grupa a II-a și -i pentru verbele de grupa a III-a.

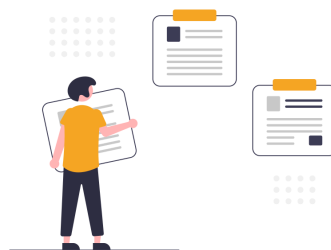
Dacă avem de-a face cu un verb reflexiv, forma verbului va fi însoțită și de pronumele reflexiv. Să vedem un exemplu:

<i>Timpul prezent al verbelor reflexive. Modul indicativ</i>			
	I. levantar-se	II. arrepender-se	III. vestir-se**
<b>Eu</b>	levanto-me	arrependo-me	visto-me
<b>Tu</b>	levantas-te	arrependes-te	vestes-te
<b>Ele/Ela/Você</b>	levanta-se	arrepende-se	veste-se
<b>Nós</b>	levantamo-nos*	arrependemo-nos	vestimo-nos
<b>Eles/Elas/Vocês</b>	levantam-se	arrependem-se	vestem-se

\* Interessant aspect. Așadar, la persoana I plural s-ul din terminația verbului cade.

\*\* vestir-se este verb neregulat.

## ◆ *Exerciții*



1. Completez spațiile libere cu verbul la Indicativ Present:

Ex. Todos os dias eu .....**bebo**..... (beber) chá verde com mel e limão.

- a) Todos os dias eu ..... (acordar) pelas 7.
- b) Tu ..... (tomar) duche e depois ..... (tomar) o pequeno-almoço e uma bica.
- c) Ele ..... (chegar) ao escritório às 8 da manhã e ..... (trabalhar) até às 18h00.
- d) Nós ..... (gostar) muito de almoçar no restaurante que fica perto do escritório.
- e) Vocês ..... (costumar) ir ao cinema aos sábados, à tarde.
- f) Elas ..... (dançar) aos domingos durante as aulas de tango.
- g) Eu ..... (comer) pão com manteiga e doce ao pequeno-almoço.
- h) Tu ..... (beber) pelo menos dois cafés por dia.
- i) Ela ..... (receber) os seus amigos com muito carinho e com os melhores bolos do mundo.
- j) Nós ..... (viver) num bairro antigo, cheio de prédios bonitos, mas mal-conservados.
- k) Vocês ..... (vender) bicicletas de segunda-mão.
- l) Eles ..... (escolher) sempre o bacalhau à Brás quando vão à Tasca do Dom Miguel.
- m) Eu ..... (partir) cedo amanhã, porque não quero chegar a casa com atraso.
- n) A primeira coisa que fazes de manhã, tu ..... (abrir) a janela.
- o) Ela sempre ..... (imprimir) todos os materiais eletrónicos que tem.
- p) Nós ..... (confundir) sempre a esquerda com a direita.
- q) Vocês ..... (dividir) sempre os bolos que recebem. Eu ..... (achar) isso muito simpático.

r) Durante os saldos eles ..... (invadir) as lojas. É uma coisa irreal!

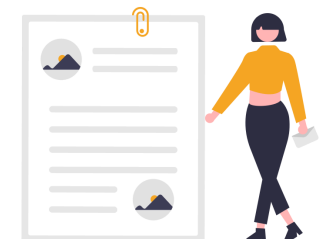
2. Cine ce face? Completez spațiul din dreptul verbului cu pronumele:

- a) .....**nós**.....acordamos de manhã
- b) .....brincas no jardim
- c) .....bebem sumo de laranja
- d) .....saboream um pastel de nata com canela
- e) .....toma uma cerveja
- f) .....andamos pela rua
- g) .....gostas de tirar fotografias
- h) .....parte cedo de manhã
- i) .....chego tarde ao escritório
- j) .....imaginas uma história interessante
- k) .....compramos um livro simpático
- l) .....comparamos dois livros
- m) .....pensam em ir de férias
- n) .....fecha a janela porque está com frio
- o) .....como gelado de manga
- p) .....tomas o almoço em casa
- q) .....andam depressa pelo parque
- r) .....passeio pela floresta
- s) .....cozinho sardinhas ao fim de semana

3. Bun, acum e acum. Scriu formele verbelor la prezent indicativ în dreptul pronumelui:

Ex.: Eu.....**acordo**..... (acordar)

- a) Tu ..... (pensar)
- b) Ele ..... (gostar)
- c) Vocês ..... (adorar)
- d) Nós ..... (amar)
- e) A Diana ..... (achar)
- f) O Miguel e a Antónia ..... (brincar)
- g) A minha mãe ..... (abrir)
- h) Os meus pais ..... (morar)
- i) Um italiano, um francês e um português ..... (passear)
- j) O Presidente da República ..... (visitar)
- k) O Senhor Engenheiro ..... (trabalhar)
- l) O príncipe encantado ..... (cozinhar) - (Ha, la asta nu v-ați așteptat!)
- m) O padrinho ..... (administrar)
- n) O cão ..... (ladrar)
- o) O gato ..... (miar)
- p) O irmão mais novo ..... (beber)
- q) Os teus amigos ..... (decidir)
- r) A minha tia ..... (esquecer)
- s) Os meus primos ..... (dividir)

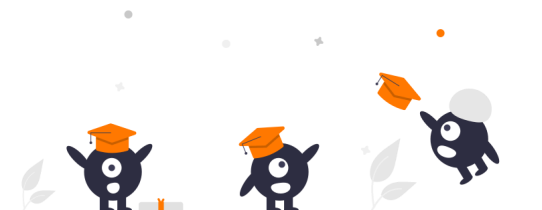


4. Și acum conjug cap coadă următoarele verbe:

Ex.: tomar - **tomo, tomas, toma, tomamos, tomam...**  
o pequeno-almoço

- a) Andar:  
.....  
..... pela Avenida da Liberdade
- b) Cozinhar:  
.....  
..... bacalhau com natas
- c) Temperar:  
.....  
..... com sal e pimenta

- d) Abrir:  
.....  
..... a porta do apartamento
- e) Fechar:  
.....  
..... a janela do quarto
- f) Partir:  
.....  
..... de casa
- g) Chegar:  
.....  
..... com atraso
- h) Partilhar:  
.....  
..... uma notícia
- i) Esquecer:  
.....  
..... a carteira em casa
- j) Pensar:  
.....  
..... na minha própria vida
- k) Decidir:  
.....  
..... ir de férias
- l) Tirar:  
.....  
..... uma selfie
- m) Corrigir:  
.....  
..... as tarefas dos alunos fofos e simpáticos
- n) Aprender:  
.....  
..... uma língua estrangeira
- o) Responder:  
.....  
..... aos e-mails



## ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.

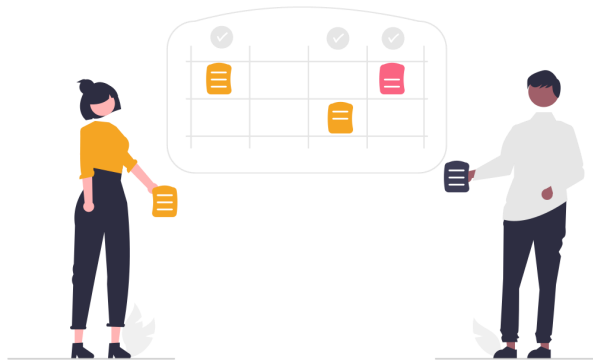




### 1.3. Verbele neregulate

Dacă verbele regulate nu îmi (mai) pun probleme, pot să trec la etapa următoare: verbele neregulate. Hai să vedem dacă chiar sunt neregulate sau e doar o păcăleală.

Când vine vorba de gramatică secretul constă în identificarea unor tipare. Dacă rețin că modificările pe care le presupun verbele neregulate nu sunt de 180°, ci sunt doar punctuale și destul de uniforme, atunci voi vedea că învățarea se va simplifica.



Avem verbe neregulate cu terminația **-er**:

- **Ver:** vejo, vês, vê, vemos, veem
- **Ler:** leio, lês, lê, lemos, leem

Observ că **ver** și **ler** sunt grupate împreună, asta pentru că în afară se disting printr-o literă, atât și nimic mai mult. Ca să le rețin, mă pot gândi că pot să citesc pentru că văd.

1. Așadar, să vedem cum ar arăta aceste verbe în contexte:

- a) Normalmente eu .....**leio**..... (ler) as notícias na Internet, logo de manhã.
- b) Eles gostam tanto do cinema português que ..... (ver) um filme novo todas as noites.
- c) Com que frequência é que tu ..... (ler)?
- d) Nós ..... (ver) com bons olhos a decisão tomada pelas autoridades.
- e) Como é que se ..... (ler) o seu nome?
- f) Podes ficar em cima desta cadeira. Agora conta lá, o que é que tu ..... (ver)?
- g) Não consigo perceber como é que os filhos dela ..... (ler) 50 páginas cada noite.

h) Eu ..... (ver) muito bem com este óculos. Obrigado!

- **Fazer:** faço, fazes, faz, fazemos, fazem
- **Dizer:** digo, dizes, diz, dizemos, dizem
- **Trazer:** trago, trazes, traz, trazemos, trazem

Fazer, dizer și trazer au, din nou același regim de funcționare. Toate conțin z în rădăcină. Prin urmare fac ce spun că aduc. Le conjug la fel. Observ aici că într-adevăr există niște modificări la persoana I (eu), dar terminația o se păstrează prin comparație cu verbele regulate, la persoana a III-a dispăre e-ul cu care sunt obișnuit la verbele regulate. În rest, însă, constat că se aplică tiparul de funcționare al verbelor regulate, în cazul de față pentru verbele de grupa a II-a (cele care se termină în -er).

2. Să încercăm și pentru fazer, dizer, trazer:

- a) Às vezes eu ..... **faço** ..... (fazer) grandes esforços para não comer chocolate o dia inteiro.
- b) ..... (tu/trazer)-me um copo de água, por favor?
- c) O que ele ..... (dizer) é que deixar um dia passar sem ler uma página faz mal à saúde.
- d) Então ..... (fazer) frio em Lisboa a esta hora?
- e) Eles ..... (fazer) os melhores pastéis de nata que já comi.
- f) ..... (eu/dizer) que vale a pena ver *A gaiola dourada*, mesmo!
- g) Eles ..... (trazer) uma surpresa. Estamos todos muito curiosos para ver do que é que se trata.
- h) Para ser sincero, eu não ..... (fazer) a mínima enquanto àquilo que ele quer dizer.
- i) Em Portugal ..... (impessoal/dizer)-se que em abril caem águas mil, quer dizer que chove muito.



- **Saber:** sei, sabes, sabe, sabemos, sabem
- **Poder:** posso, podes, pode, podemos, podem
- **Perder:** perco, perdes, perde, perdemos, perdem
- **\*Querer:** quero, queres, quer, queremos, querem

Știu că pot, și pot să pierd dacă nu vreau. Cam așa pot să rețin verbele astea împreună. Recunosc că atunci când le-am învățat nu mi-am pus problema așa. Le-am învățat ca atare, reținând că șmecheria constă în faptul că doar prima persoană este diferită (eu, cum altfel), restul funcționează după tipare. Distincție face querer, unde pică e-ul de la persoana a III-a.

- **Pôr:** ponho, pões, põe, pomos, põem

Verbul *pôr* e dificil de încadrat în vreun tipar, dar tocmai faptul că e diferit de toate celelalte verbe îl face memorabil. Nu e tocmai ușor de reținut, dar ce veți reține imediat despre el este că nu mai e nimeni ca el.

3. Încercăm și cu poder, perder, querer și pôr?

a) Desculpe, .....**posso**.....

(eu/poder) dar uma vista de olhos?

b) Acho que ele não .....

(querer) passar o fim de semana em casa.

c) Ela normalmente .....

(pôr) os livros novos na estante de cima da biblioteca.

d) A sério, não .....

(saber) como é que isso foi possível! Eu nunca ..... (perder) as minhas coisas!

e) Vocês ..... (saber)

quem é o presidente da República Portuguesa?

f) Agora ..... (eu/pôr) um

pouco de canela em cima e o pastel de nata está pronto para ser devorado.

g) O que é que .....

(tu/querer) tomar, uma cervejinha bem fresca ou um copo de vinho tinto do Alentejo?

h) Ela ..... (perder) a cabeça sempre que vê pássaros soltos a voarem.

i) ..... (a senhora/saber) dizer-me como posso chegar ao Jardim Botânico?



◆ Mai avem categoria verbelor care se termină în -ir:

<b>sentir (a simți)</b>	eu sinto, tu sentes...nós sentimos
<b>preferir (a prefera)</b>	eu prefiro, tu preferes...nós preferimos
<b>vestir (a îmbrăca)</b>	eu visto, tu vestes...nós vestimos
<b>despir (a dezbrăca)</b>	eu dispo, tu despes...nós despimos
<b>conseguir (a reuși)</b>	Eu consigo, tu consegues...nós conseguimos
<b>seguir (a urma, a urmări)</b>	eu sigo, tu segues...nós seguimos
<b>subir (a urca)</b>	eu subo, tu sobes...nós subimos
<b>vir (a veni)</b>	venho, vens, vem, vimos, vêm
<b>sair (a ieși)</b>	saio, sais, sai, saímos, saem

4. Și desigur, cu restul: *sentir, preferir, vestir, vir etc.:*

- a) Então, Ricardo, o que é que ..... **preferes** ..... (preferir), uma bica ou uma meia de leite?
- b) Não sei se ..... (eu/conseguir) acabar o projeto até ao final desta semana.
- c) Às vezes eles ..... (vestir) os trajes locais.
- d) É fácil chegar à estação de metro! ..... (tu/seguir) sempre em frente por volta de 50 metros e lá estás.
- e) Sim, sim, faço desporto todos os dias, ..... (eu/subir) as escadas até ao sexto andar.
- f) Eles ..... (vir) e trazem duas caixas de pastéis de Belém.
- g) Nós ..... (sair) da cidade todos os fins de semana. Pronto, quase todos.
- h) Não ..... (nós/conseguir) perceber porque é que estes verbos são chamados irregulares. São todos quase como os verbos regulares.
- i) ..... (eu/preferir) passar o meu tempo livre lendo ou dando um passeio pelo parque.
- h) Ela não ..... (conseguir) encontrar os seus óculos.
- j) Ninguém ..... (vestir) um vestido vermelho como ela.
- k) Vocês ..... (subir) a ladeira muito depressa. Não percebo como ..... (vocês/conseguir).

## ◆ *Exercíu*

5. Să vedem dacă am reținut formele pentru verbele neregulate:

- a) Mãe, ..... **faço** ..... (eu/fazer)-te uma visita hoje à tarde? Que achas?
- b) ..... (eu/dizer)-te uma coisa, é muito importante votar, quem ..... (dizer) que não quer votar não ..... (fazer) a mínima ideia sobre as consequências das suas ações.
- c) Ele sempre ..... (trazer) um chocolate na sua mochila, normalmente no bolso do lado direito.
- d) - Vamos à praia amanhã?  
- Mas ..... (fazer) muito frio, o que é que estás a dizer?
- e) Normalmente os alunos ..... (fazer) muitos erros no início, ..... (dizer) muitas parvoíces e ..... (trazer) sempre os livros errados à sala de aula.
- f) O meu marido é muito simpático, quando não se importa com alguma coisa ..... (fazer) ouvidos de mercador e pronto, a conversa acaba.
- g) O Filipe é tão arrogante que parece que ..... (trazer) o rei na barriga.
- h) ..... (dizer/impessoal)-se CO-LES-TE-ROL!
- i) Desculpe, o senhor ..... (saber) dizer-me que horas são?
- j) Afinal de contas, o João ..... (querer) pastel de nata ou travesseiro?
- k) Mas como é possível isso? Sempre ..... (eu/perder) as chaves minutos antes de sair pela porta.
- l) Desculpa, ..... (eu/poder) sentar-me aqui?
- m) Quem ..... (querer) a última fatia de bolo?
- n) A sério, não ..... (saber) se ele vai ligar-te ou não.
- o) ..... (nós/querer) paz!
- p) ..... (tu/querer) ouvir uma coisa simpática? Eles não ..... (saber) que não próxima 5<sup>a</sup> feira vai haver um teste-surpresa no início da aula.
- q) Ela sempre faz isso, quer dizer uma coisa, mas ..... (perder) o fio à meada.
- r) ..... (tu/poder) fechar a porta ao saíres, por favor?
- s) Não ..... (eu/conseguir) perceber porque é que os pastéis de nata não são iguais aos de Belém. Não são a mesma coisa?
- t) Ela ..... (preferir) tomar chá de camomila em vez de chá de hortelã quando lhe dói a cabeça.
- u) Então, ..... (eu/vestir) este vestido ou aquele azul para a festa de aniversário?

v) A minha mãe faz ao invés, primeiro ..... (pôr) o açúcar e só depois junta o leite.

w) ..... (eu/vir) um pouco mais tarde, mas vou lá estar, de certeza.

x) O meu cão não ..... (subir) as escadas, ainda é muito pequenino e não ..... (conseguir) levantar as patas assim como deve ser.

y) Vocês ..... (ler) as notícias em português religiosamente.

z) Eu só ..... (ver) uns pontos vermelhos nesta fotografia, nada mais, não ..... (saber) o que é que queres dizer com *um elefante em cima de uma mesa redonda*. Não há nenhum elefante aqui!

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



1.4. *Estar a +*

*infinitivul*

Dar oare ce este acest estar a + infinitivul, cunoscută în cercurile restrânse drept structură perifrastică, și la ce mă ajută?

Ei bine, trebuie să ne reamintim, în primă fază, de ce folosesc Indicativul Present - ca să descriu activități pe care le fac zi de zi, în mod obișnuit, disciplinat.

Atunci când vreau să descriu o acțiune în plină desfășurare, care se întâmplă, cum ar veni, ACUM, limba portugheză îmi oferă un instrument prețios: structura estar a + infinitivul.

Dacă în portugheză spun așa: Como uma maçã todos os dias. Ceea ce înțelege interlocutorul meu vorbitor nativ este *Mănânc un măr în fiecare zi*. Așadar, insist pe aspectul repetiție, activitate pe care o fac în fiecare zi. Ceea ce mă ajută să exprim asta sunt *todos os dias*, pe de-o parte și *como* pe de altă parte.


Dacă, pe de altă parte, spun: Estou a comer uma maçã. Ceea ce înțelege interlocutorul meu vorbitor nativ este ACUM, în momentul în care eu tocmai am spus asta, mănânc un măr. Carevasăzică, nu mănânc mere în fiecare zi, ci mănânc doar acum.

Traducerea propozițiilor în limba română nu mă ajută, asta pentru că limba noastră nu dispune de o astfel de structură. În română, dacă vreau să spun că o acțiune este în plină desfășurare la momentul vorbirii, tot ce pot să fac este să folosesc un biet de verb la indicativ prezent și, cel mult, un acum. Compar: mănânc mere cu mănânc un măr acum. Não é tão fixe, pois não?

Dacă vă ajută, puteți să faceți legătura cu ceea ce îmi oferă limba engleză în acest sens, respectiv: Present Continuous. I'm eating an apple. Este egal, sută la sută cu Estou a comer uma maçã.

Ca să construiesc ideea asta de acțiune în plină desfășurare la momentul vorbirii, nu fac nimic altceva decât să conjug verbul estar (de la început de tot) la persoana potrivită să adaug un a și un infinitiv.

Așadar, formele pentru toate persoanele care studiază acum ar fi:

Eu estou	+ a estudar.	
Tu estás		
Você/Ele/Ela está		
Nós estamos		
Vocês/Eles/Elas estão		

## ◆ Exercițiu

1. Găsește-mi jumătatea! Fă corespondența între jumătățile de frază din coloana stângă și cele din coloana dreaptă, astfel încât să obții fraze corecte și din punctul de vedere al formei, și din punctul de vedere al sensului.

1) O João não gosta de ler...	a) mas como os transportes públicos estão parados estão a pedalar com velocidade para chegar ao escritório.
2) Nós adoramos apanhar sol...	b) porque estou a trabalhar num projeto que deve estar pronto até amanhã.
3) Normalmente eles têm medo de andar de bicicleta por causa dos carros...	c) mas o que é que estão a fazer agora? Trocaram os filmes de autor por romcoms?
4) O Luís e o Carlos querem surpreender as namoradas deles...	d) mas agora não estás a ver o problema muito bem.
5) Os meus vizinhos são pessoas muito tranquilas...	<b>e) mas agora está a ler um livro bastante interessante sobre macroeconomia.</b>
6) Não posso vir ter contigo logo à tarde...	f) assim que estão a preparar um jantar típico português.
7) Normalmente tens razão...	g) devem estar a celebrar algo, só assim que posso explicar o barulho que vem daí.
8) Vocês costumam entreter-se com os melhores filmes...	h) por isso agora estamos na praia a aproveitar o bom tempo.





2. Ce ziceți, indicativ prezent sau estar a + infinitivo? Completează spațiile libere cu verbul conjugat la Indicativ prezent sau cu structura perifrastica estar a + infinitiv:

a) De manhã ..... **tomo** ..... (eu/tomar) uma meia de leite e como uma tosta mista. Como não tenho café agora em casa, ..... (eu/tomar) um chá preto bem forte.

b) O que é que ..... (ele/fazer)? Acho que ..... (ele/tentar) estacionar o carro num espaço que é obviamente demasiado estreito.

c) Em que é que ..... (tu/pensar)? Não sei se deveria ir primeiro ao supermercado e depois ao mercado ou fazer tudo ao invés.

d) A Maria ..... (fazer) um bolo de chocolate maravilhoso. Normalmente ..... (preparar) a massa e o creme no sábado à tarde e no domingo ..... (ficar) pronto para ser devorado.

e) - Queres ir tomar um café connosco?

- Não, obrigada, ..... (eu/acabar) a apresentação para a reunião de amanhã.

f) Normalmente não ..... (ela/deixar) mais de 2 dias passar sem treinar, ..... (tentar) treinar dia sim, dia não e hoje não ..... (fazer) exceção.



## ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 1.5. Verbele *ser* și *estar*

Dacă mai țineți minte, la începutul caietului ne-am întâlnit cu formele verbelor *ser* și *estar*, le-am exersat astfel încât să le memorăm. Acum vine momentul să vedem distincția între ele. De ce există două verbe „a fi” în limba portugheză și prin ce se deosebesc?

*Ser* și *estar* exprimă două lucruri diferite. Pe *ser* îl asociez cu ideea de durată, de acțiune care se desfășoară pe o perioadă lungă de timp sau cu situații care nu pot fi modificate.

Prin urmare, de fiecare dată când mă refer la naționalitate, profesie, trăsături de caracter, trăsături fizice, origine voi folosi formele verbului *ser*.

Ex.: *Ele é do Porto, é engenheiro, é alto e muito falador.*

Pe *estar* în schimb, îl asociez cu acțiuni pasagere, cu lucruri care au o durată limitată, cu ideea de schimbare și de efemer. Îl voi folosi de fiecare dată când mă refer la unde mă aflu, la vreme, la emoții și senzații.

Ex.: *O tempo está bom, está calor aqui onde estou, e eu estou com fome, por isso vou almoçar.*

Dacă îmi sunt clare aceste distincții, pot verifica cât de bine le-am înțeles dând o șansă exercițiilor de mai jos.

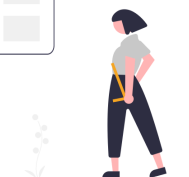
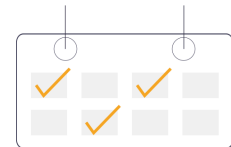
### ◆ Exerciții

1. **Ser** ou **estar**? Completează spațiile libere cu formele verbelor **ser** și **estar**. Începem ușor, ușor.

- Eu .....**sou**..... a Maria e ele .....**é**..... o João.
- Nós ..... do Porto, mas agora ..... em Lisboa, de férias.
- Eles ..... com muita fome porque não almoçaram.
- O livro ..... em cima da mesa.
- O meu irmão ..... uma pessoa muito simpática, ..... muito falador e gosta de dizer piadas.
- Desculpe, não posso falar agora, ..... numa reunião.
- Onde ..... as chaves? Ah, .....  
Aqui.

2. Completează spațiile libere cu formele verbelor *ser* și *estar*. Dă-mi volumul puțin mai tare acum.

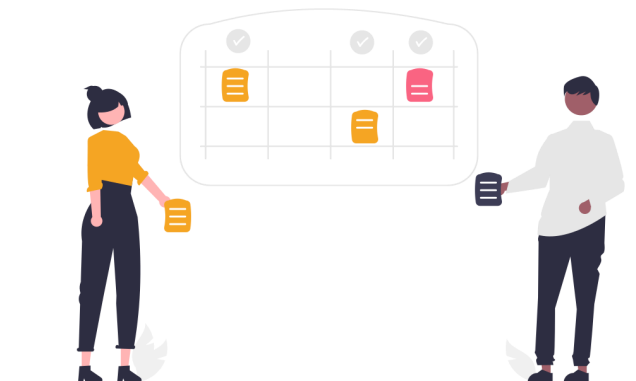
- Que horas .....?
- Quem ..... a seguir?
- Isto ..... a ser um pouco complicado. Podes explicar mais uma vez, por favor?



- d) Aqui ..... um quadro muito interessante pintado por um artista português contemporâneo.
- e) Desculpe, pode dizer-me onde ..... o Museu Nacional de Arte Antiga?
- f) As maçãs ..... vermelhas quando ..... maduras.
- g) O João ..... um pouco triste hoje. Algo deve ter acontecido.

3. Și-acum să vedem cum stau lucrurile la nivel ninja. Completează, din nou, spațiile libere cu formele verbelor *ser* și *estar*.

- a) O café não ..... nada bom e, além disso, ..... frio também.
- b) Joana, ..... bem bonita hoje. Tens um encontro logo à tarde?
- c) A senhora que ..... do lado direito do Marco ..... o novo gestor de projeto da equipa.
- d) Nós já cá ..... há mais de meia hora e ninguém ..... Interessado em atender-nos.
- e) Eles ..... alunos do primeiro ano na Faculdade de Letras e ..... aqui para finalizar um estágio profissional.
- f) A pessoa que ..... a procurar ..... um fugitivo!
- g) Ela pensa que ..... o momento de abandonar o projeto, que tudo ..... ao invés e que já não vale a pena insistir mais no assunto.



## ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 2. Trecutul. Ce s-a întâmplat

Dacă ați ajuns până aici, parabéns! Sunteți pe drumul cel bun. Cu siguranță timpul prezent al Indicativului și Pretérito Perfeito Simples sunt cele mai dificile timpuri, nu prin prisma sensului pe care îl exprimă, ci prin faptul că presupun multă muncă de memorare. Puteți fi siguri, însă, că dacă stăpâniți bine și foarte bine aceste două timpuri, drumul parcurs pentru învățarea limbii portugheze va fi mult mai lin și mai puțin problematic. Asta pentru că veți putea să vă direcționați atenția către operațiuni cognitive mai sofisticate și nu înspre reamintirea conjugării verbelor.

### I. Pretérito Perfeito Simples

Pretérito Perfeito Simples al Indicativului este un timp care mă ajută să descriu acțiuni încheiate, punctuale. Ce vreau să spun prin asta mai exact? Mă refer la acțiuni care nu au un caracter durativ, nu mă raportează la ele prin prisma procesului în sine, ci gândindu-mă la rezultate. Nu mă interesează cum s-a întâmplat, ci ce s-a întâmplat. De asemenea, știu că acțiunea este foarte clar delimitată în timp.

Să luăm câteva exemple:

- Ontem acordei pelas 11h00.
- Adică „Ieri m-am trezit pe la 11:00.”



Acordei îmi arată în primul rând cine face acțiunea (știu de la terminația -ei că e vorba despre mine, persoana I, singular) și îmi mai arată și faptul că a fost o acțiune punctuală (m-am trezit și-apoi cine știe ce s-a mai întâmplat, nu mă interesează că eram mahmur când m-am trezit, nici că m-a trezit pisica, important e faptul că nu mai sunt în starea de dormire, ci în cea de trezire).

- Estudei português há uns anos.
- Adică „Am studiat portugheză acum niște ani.”

Aham, deci am studiat, nu mai studiez, am încheiat povestea. Din nou, terminația -ei, îmi spune cine a făcut acțiunea și că e o acțiune încheiată.

În cele două cazuri prezentate mai sus pot observa că:

- Pretérito Perfeito Simples are echivalent în limba română Perfectul Compus, care exprimă aceeași idee, de acțiune încheiată, punctuală.

- Mai observ faptul că mă ajută să mă orientez în timp cuvinte precum *ontem* și *há uns anos*.

Fac aici o mică precizare: este foarte probabil să auziți nativi spunând *há uns anos atrás*. Structura este una pleonastică. Pot spune fie *há uns anos*, fie *uns anos atrás*. Utilizarea ambelor structuri, *há* și *atrás* este nerecomandată.

Alte cuvinte care îmi pot fi de folos sunt: *anteontem* (alaltăieri), *há uns dias* (acum câteva zile), *no sábado passado* (sâmbăta trecută) etc. Ați prins ideea.

Bun, dacă lucrurile sunt clare ca sens, să vedem și formele.

## 2.1. Verbele auxiliare

Ne oprim, prima dată, la verbele auxiliare. Le-am grupat cât mai prietenos, astfel încât să văd că sunt formele pot fi identice sau asemănătoare în anumite cazuri.

	Ser (a fi)	Ir (a merge)	Estar (a fi)	Ter (a avea)	Haver (a fi)
<b>Eu</b>	fui	fui	estive	tive	/
<b>Tu</b>	foste	foste	estiveste	tiveste	/
<b>Ele/Ela</b>	foi	foi	esteve	teve	houve
<b>Nós</b>	fomos	fomos	estivemos	tivemos	/
<b>Vocês/Eles/Elas</b>	foram	foram	estiveram	tiveram	/

Dacă mă uit cu atenție în tabel văd că formele verbelor *ser* și *ir* sunt identice, iar cele ale verbelor *estar* și *ter* sunt foarte asemănătoare. Nu pare tocmai înspăimântător, nu?

### ◆ Exerciții

1. Să ne încercăm prima dată superputerile completând spațiile libere cu formele verbelor auxiliare la P.P.S!

a) José Saramago .....**foi**..... (ser) um escritor português, vencedor do Prémio Nobel da Literatura.

b) A Marta ..... (estar) em Coimbra este fim de semana e depois ..... (ir) a Lisboa para passar o seu aniversário aí.

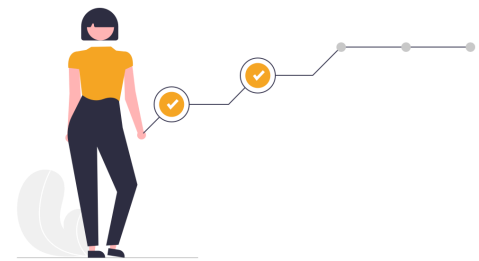
- c) Nós ..... (estar) em casa no sábado, não ..... (ir) ao cinema por estarmos um pouco preguiçosos.
- d) Acho que a Revolução dos Cravos ..... (ser) em 1974, não ..... (ser)?
- e) Eles ..... (ir) ao concerto dos Xutos & Pontapés no verão passado, melhor encontramos outra prenda do que bilhetes para mais um concerto deles.
- f) - ..... (ser) tu a ligar?  
- Não, não ..... (ser) eu.
- g) Já ..... (vocês/estar) em Cascais? É lindo!
- h) Ontem ..... (eu/ir) ao balcão do cidadão, mas não ..... (haver) ninguém disponível para resolver o meu problema.
- i) - ..... (tu/estar) ontem na aula de português?  
- Não, por acaso, ontem não ..... (estar).  
..... (ter) alguns problemas para resolver.
- j) Acho que a Joana ..... (ter) muito tempo para pensar no assunto, ao passo que eu não ..... (ter).
- k) - Quem é que ..... (ir) ontem ao concerto da Maria João Pires?  
- Acho que ninguém ..... (ir). Eu de certeza não ..... (ir) porque tive de acabar uma apresentação.
- l) - ..... (tu/ter) tempo para dar uma vista de olhos naquele documento que te enviei na semana passada?  
- Desculpa, mas nem sequer ..... (eu/ter) tempo para acabar o meu projeto.
- m) O Ricardo já não vai. .... (ele/ter) de ficar no escritório para resolver um problema urgente.

2. Muito bem! Acum că ne-am făcut încãlzirea, hai să mai încercãm o turã. De data asta trebuie să încercuiesc rãspunsul corect.

- 1) O Rodrigo ..... **foi** ..... (ir) ontem à oficina para mudar os pneus.  
a) fui    b) foste    c) fomos    **d) foi**
- 2) Nós ..... (ter) de trazer um carpinteiro para consertar a fechadura da porta da entrada.  
a) teve    b) tiveste    c) tivemos    d) tiveram
- 3) Não faço a mínima relativamente a quem ..... (ser) esse Camões.  
a) fui    b) foi    c) foste    d) foram
- 4) Ontem ..... (eu/estar) no hospital com a minha mãe para uma série de investigações.  
a) estiveste    b) estive    c) estive    d) estivemos
- 5) O que é que ..... (vocês/ter) de preparar para hoje?  
a) tiveram    b) tivemos    c) teve    d) tiveste
- 6) ..... (tu/ir) ao aniversário da Maria?



- a) fui                      b) foste                      c) foi                      d) fomos
- 7) Que dia é que ..... (ser) ontem?  
 a) fui                      b) foi                      c) foram                      d) fomos
- 8) Porque é que não ..... (estar) ontem presente na aula? Ficamos todos muito preocupados.  
 a) estive                      b) estive                      c) estiveram                      d) estiveste
- 9) Não ..... (eu/ter) muito tempo para analisar o problema, mas acho que a melhor solução é essa.  
 a) teve                      b) tive                      c) tiveste                      d) tiveram
- 10) ..... (eu/ir) a Lisboa apenas uma vez, mas apaixonei-me para sempre!  
 a) foi                      b) foste                      c) foram                      d) fui



3. Excelente! Mai încercăm o tură, de data asta nu doar prin a corecta enunțurile greșit, dar și prin a explica de ce sunt greșite.

a) Ontem à tarde eu e a Maria foi à casa do João para vermos um filme juntos.

**X fomos**

b) Acho que o Andreia fui o neto da minha bisavô ou algo assim. Não conheço muito bem os laços de parentesco.

c) As minhas férias foram maravilhosas! Tive tempo para descansar, para desfrutar da cidade, para fazer tudo e mais alguma coisa.

d) E, afinal de contas, quem é que teve a última palavra na vossa conversa?

e) Acho que eles tiveram razão, devemos colocar a mesa desta maneira e vamos ter mais espaço.

f) Eu e a minha melhor amiga estive em Lisboa de férias há uns meses. Fui maravilhoso!

g) A pessoa que teve esta ideia é um génio!

---

h) Não teve manteiga em casa, por isso a Maria decidiu utilizar azeite para fazer o bolo.

---

i) Desculpa, não tive tempo de responder ao teu email, mas vou tratar disso até ao final do dia, está bom?

---

j) O senhor esteve cá há 5 minutos para pedir um reembolso.

---

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 2.2. Verbele regulate

Să vedem cum construim Pretérito Perfeito Simples în cazul verbelor regulate. Se iau verbele de cele trei conjugări, respectiv verbe de grupa I, de grupa a II-a și de grupa a III-a. Se dă la fel de frumusețel terminația de-o parte și se adaugă desinențele specifice. Așadar dau terminațiile -ar, respectiv -er și -ir la o parte și adaug terminații specifice pentru fiecare persoană în parte.

<i>Pretérito Perfeito Simples do Indicativo</i>			
	I. almoçar	II. comer	III. partir
<b>Eu</b>	almoç <b>ei</b>	com <b>i</b>	part <b>i</b>
<b>Tu</b>	almoç <b>aste</b>	com <b>este</b>	part <b>iste</b>
<b>Ele/Ela/Você</b>	almoç <b>ou</b>	com <b>eu</b>	part <b>iu</b>
<b>Nós</b>	almoç <b>amos*</b>	com <b>emos*</b>	part <b>imos*</b>
<b>Eles/Elas/Vocês</b>	almoç <b>aram</b>	com <b>eram</b>	part <b>iram</b>

Mă uit atent la table și observ că:

1. Terminațiile sunt cam la fel, peste tot. Singura diferență e la vocala tematică, care îmi arată de ce grupă aparține verbul.

2. Probabil vă întrebați de ce am pus un asterisc la formele care corespund lui Nós - ei bine, pentru că sunt identice cu cele de la prezent indicativ. Cum îmi dau seama că formele sunt la trecut? Din context, din context, desigur. Alternativ, formele de persoana I plural primesc un accent grafic, tocmai pentru a le deosebi de formele de prezent. Conform Noului Acord Ortografic, accentul nu mai este obligatoriu.

Nota bene: Verbele care se termină în -car și -gar, prezintă niște modificări ortografice la formele de persoana I, singular.

Observați:

- ficar - eu ficei, tu fic**aste**, ele/ela ficou...
- chegar - eu chegu**e**i, tu cheg**aste**, ele/ela chegou...

La rândul său, verbul começar prezintă forma de persoana I, singular modificată.

- começar - eu come**ç**ei, tu come**çaste**, ele/ela come**çou**...



## ◆ Exercíți

1. Completez spațiile libere cu forma conjugată a verbului la Pretérito Perfeito Simples. Pe alocuri s-ar putea să dau și peste un auxiliar.

- a) Ontem de manhã ..... **acordei** ..... (eu/acordar) um pouco mais cedo porque ..... (eu/ter) de ir ao médico antes de chegar ao escritório.
- b) ..... (eles/jantar) na casa do Miguel, é por isso que não ..... (eles/chegar) tarde ao cinema.
- c) Infelizmente a Marta ..... (decidir) não mudar de trabalho. Não ..... (ser) uma boa decisão uma vez que agora não está muito feliz.
- d) No sábado passado ..... (nós/partir) para Lisboa e ..... (nós/ficar) aí grande parte das nossas férias.
- e) - Quando é que ..... (tu/visitar) o Porto pela primeira vez?  
- Pfff, não me lembro, acho que isto ..... (ser) há uns 7 ou 8 anos. .... (eu/gostei) imenso e ..... (eu/apaixonar-se) pela cidade.
- f) Acho que ..... (ele/abandonar) o projeto porque estava muito preocupado com os resultados e não ..... (ele/aguentar) a pressão.
- g) Vocês já ..... (almoçar) naquele restaurante novo de que toda a gente fala. Como é que ..... (ser)?
- h) José Saramago ..... (ser) um dos maiores escritores portugueses, o único que ..... (ganhar) o Prémio Nobel da literatura. Já ..... (tu/ler) algum dos seus livros? São fantásticos.
- i) Sabias que os mouros ..... (invadir) Portugal, a Península Ibérica, de facto, no século 8?
- j) Eles ..... (discutir) a noite inteira, mas não ..... (chegar) a nenhuma conclusão.
- k) Os alunos ..... (imprimir) todos os materiais e ..... (começar) a rever a teoria.

- l) O cardume de peixes ..... (nadar) durante quilómetros e quilómetros.
- m) Ele ..... (ir-se embora) e todos ..... (ficar) desapontados.
- n) A festa ..... (acabar) há pouco, mas os convidados ..... (achar) melhor ficarem mais um tempinho.
- o) O avião ..... (levantar) voo há 5 minutos, devia ter chegado mais cedo para não o perder.
- p) Ele ..... (trabalhar) durante três anos num cruzeiro, depois ..... (ficar) um ano em Angola, para finalmente se estabelecer em Macau.
- q) A minha avó ..... (viver) uma vida fantástica, cheia de experiências e aventuras.
- r) Antigamente as famílias eram muito grandes. Os meus bisavós ..... (ter) 10 filhos e 25 netos.
- s) A pastelaria ..... (fechar) as portas no dia 8 de dezembro de 2020, por causa da pandemia de Covid-19.
- t) Ela ..... (abrir) a porta e ..... (encontrar) um gato pequeno que depois ..... (tornar-se) o seu animal de estimação.
- u) O Miguel estava com tanta fome que ..... (engolir) o pastel de bacalhau de uma vez.
- v) Os engenheiros ..... (lançar) uma nave espacial ao espaço. A operação ..... (ser) um sucesso.
- w) O avô ..... (levantar-se) do sofá e ..... (ir) à cozinha para buscar um copo de água.
- x) Clarice ..... (dedicar-se) completamente à escrita, por isso ..... (escrever) todos os dias, pelo menos duas horas.
- y) Nós ..... (abandonar) o caminho conhecido e ..... (escolher) um caminho novo.

2. Spune-mi ce-ai făcut ieri, folosindu-te de verbele indicate mai jos, la P.P.S:

Ex: passar duas horas a conversar com a minha namorada  
 Ontem passei duas horas a conversar com a minha namorada.

a) preparar o pequeno-almoço

---

b) estacionar mal o carro

---

c) pensar numa pergunta bem interessante

---

d) beber uma imperial na esplanada

---

e) decidir comprar um carro novo

---

f) resistir comer a segunda fatia do bolo de chocolate

---

g) aprender uma palavra nova em português

---

h) gastar uma fortuna num par de sapatos

---

3. Bun, acum imaginează-ți că nu tu ai făcut acțiunile de la punctul 2, ci Manuel și apoi Manuel și Joana. Care ar fi formele?

Ex: passar duas horas a conversar com a minha namorada

Ontem, Marcelo passou duas horas a conversar com a minha namorada.

Ontem, Marcelo e Joana passaram duas horas a conversar com a minha namorada.

a) preparar o pequeno-almoço

---

b) estacionar mal o carro

---

c) pensar numa pergunta bem interessante

---

d) beber uma imperial na esplanada

---

e) decidir comprar um carro novo

---

f) resistir comer a segunda fatia do bolo de chocolate

---

g) aprender uma palavra nova em português

---

h) gastar uma fortuna num par de sapatos

---

4. Uită-te atent la acțiunile menționate mai jos. Care dintre ele ar trebui grupate împreună și de ce? Nu uita că scopul tău e să identifici tipare de funcționare. Sensul acum nu este o prioritate.

Grupează acțiunile și menționează apoi criteriul ales:

- descasquei uma laranja
- encontrou as chaves no frigorífico
- ficamos em casa no sábado
- abriam uma garrafa de vinho tinto
- decidi sair do país
- pintou um retrato fantástico
- comeste sozinho uma pizza inteira
- escrevemos juntos um conto para crianças
- dividiram uma cataplana
- brinquei com o gato da minha amiga
- deixei de ficar triste
- inventamos uma história
- preparaste o jantar para os amigos
- insististe em ficar mais uma hora
- corrigiu a minha tarefa
- desistimos de ver televisão
- fingi estar interessado no assunto
- partiu-me o coração
- compreenderam o problema

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

- De ce cred că am greșit?

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.





### 2.3. Verbele neregulate

- **Dizer:** disse, disseste, disse, dissemos, disseram
- **Trazer:** trouxe, trouxe-te, trouxe, trouxemos, trouxeram
- **Fazer:** fiz, fizeste, fez, fizemos, fizeram
  
- **Querer:** quis, quiseste, quis, quisemos, quiseram
  
- **Ver:** vi, viste, viu, vimos, viram
- **Vir:** vim, vieste, veio, viemos, vieram
  
- **Dar:** dei, deste, deu, demos, deram
- **Saber:** soube, soubeste, soube, soubemos, souberam
- **Poder:** pude, pudeste, pôde, pudemos, poderam
  
- **Pôr:** pus, puseste, pôs, pusemos, puseram

După cum se poate vedea, nu sunt multe verbe neregulate. Schema de acțiune necesară aici implică memorare. Tehnica ține de fiecare în parte. Noi am grupat verbele în funcție de tiparul care le caracterizează. Mai departe de aici, fiecare va fi dezvoltat deja până acum o strategie de memorare (palatul amintirilor, asocierea, exagerarea, narațiunea etc.)

#### ◆ *Exerciții*

1. Completez spațiile libere cu forma corectă a verbului neregulat la Pretérito Perfeito Simples:

- a) Ontem a Maria ..... (trazer) um bolo de morangos fantástico.
- b) O funcionário não ..... (saber) dizer-me que formulário era preciso preencher.
- c) Acho que ..... (eu/ver) esse filme no cinema com o Paulo a semana passada.
- d) Elas não ..... (poder) concordar sobre quem ia comprar a prenda para o aniversário da Marta.

- e) Ele só ..... (querer) saber o prazo para enviar a proposta de colaboração.
- f) Nós ..... (vir) tarde porque ..... (ver) o match the futebol até ao final.
- g) Só ontem é que .....(dar-se conta) que não tinha entregado os documentos.
- h) A minha avó ..... (pôr) os óculos no frigorífico e depois passou meia hora buscando-os.
- i) Então, conta lá, o que é que ..... (tu/fazer) durante o fim de semana?
- j) Ele ..... (fazer) as contas e decidiu que era o momento certo para mudar de emprego.
- k) Quando foi a última vez que ..... (tu/ver) o Pedro?
- l) Os pais da Carolina ..... (dizer) que talvez não fosse má ideia ir de férias por uma semana.
- m) Eles ..... (vir) mais cedo porque tinham de resolver vários problemas depois.
- n) Eles ..... (dar a mim) uma notícia fantástica. .... (eles/dizer) que ia ser avô.
- o) O Pedro ..... (ver a mim), mas eu não o .....(ver).
- p) Infelizmente, eu não ..... (poder) dizer-lhe a verdade.
- q) Não me lembro onde é que ..... (eu/pôr) as chaves da porta da entrada.
- r) Eles ..... (pôr) o bolo de chocolate no frigorífico.
- s) Eu ..... (vir) porque queria falar contigo.

2. Îi povestesc lui Marcel ce-am făcut în weekend, problema este că pot să folosesc doar verbele de mai jos, conjugate la PPS:

Ex: fazer desporto - No sábado fui ao ginásio e fiz desporto durante 2 horas.

a) ver um filme

---



---

b) querer ler um livro

---



---

c) pôr a mesa para a namorada

---

---

d) poder visitar os pais

---

---

e) trazer uma garrafa de vinho para casa

---

---

f) dar uma volta pelo parque

---

---

g) vir a casa muito tarde

---

---

h) dizer uma piada durante a festa do Ricardo

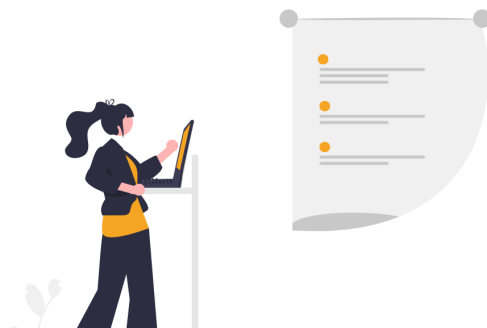
---

---

i) fazer um bolo de chocolate

---

---



3. Reiau exercițiul 2, doar că de data asta povestesc despre Marcel, nu despre mine:

Ex: fazer desporto - No sábado, o Marcelo foi ao ginásio e fez desporto durante 2 horas.

a) ver um filme

---

---

b) querer ler um livro

---

---

c) pôr a mesa para a namorada

---

---

d) poder visitar os pais

---

---

e) trazer uma garrafa de vinho para casa

---

---

f) dar uma volta pelo parque

---

---

g) vir a casa muito tarde

---

---

h) dizer uma piada durante a festa do Ricardo

---

---

i) fazer um bolo de chocolate

---

---

4. Proposições de mai jos sunt mai toate greșite. Misiunea mea este să le gădesc pe cele greșite și să le corectez. Singurul lucru greșit este forma verbului la PPS:

Ex: Ontem eu **foi X** ao cinema com a minha namorada. - Eu fui...

a) A minha mãe trouxe um gato muito fofo e simpático, mas infelizmente fugiu de casa há 1 mês e nunca mais voltou.

---

---

b) Eles disseram-me que o concerto estava esgotado, que os últimos bilhetes tinham sido vendidos no sábado.

---

---

c) Ela só se dei conta que tinha deixado o telemóvel em casa quando chegou ao escritório.

---

---

d) Fui eu quem deixou a louça suja na pia ontem à noite, sem dizer nada.

---

---

e) Ela pôs os produtos frescos na despensa e os ovos, a garrafa de leite e os frascos de iogurte no frigorífico.

---

---

f) Isso fez-me pensar mais na situação e propor uma solução que ia funcionar desta vez.

---

---

g) Tu quisestes passar o resto da tua vida com ela, mas ela não quis.

---

h) Acho que vim esse filme de Glauber Rocha há uns anos, na casa do Tiago.

---

i) Eu veio a Marta no café da esquina ontem à tarde.

---

j) Nós é que trouxeram aquela garrafa de vinho do Porto.

---

k) Eu deu uma volta pelo parque porque estava farto de ficar em casa.

---

l) Ela pude visitar os seus pais porque estava de férias.

---

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 2.5. Imperfeito. Imperfectul

Dacă ați ajuns până aici vă puteți considera nu norocoși, ci foarte harnici și puși pe treabă. Greul a trecut pentru o scurtă perioadă de timp. Urmează acum să ne mai destindem puțin, cu ajutorul unor timpuri ușor de construit, dar puțin mai dificil de conștientizat în majoritatea timpului.

Ne oprim asupra timpului imperfect al modului Indicativ. Valorile sale sunt numeroase, dar ne vom opri asupra celor mai importante:

- ***Imperfectul ca timp al povestirii***

Nu există timp mai potrivit să spun o poveste decât imperfectul. Îl veți regăsi în toate poveștile pentru copii, în orice istorisire mai mult sau mai puțin fictivă. De fiecare dată când vă puteți gândi la „Era odată ca niciodată...” atunci automat vă gândiți și la timpul imperfect al indicativului. În plus, aici imperfectul îmi arată și faptul acțiunile respective erau repetitive.

Să luăm un exemplu: *Antigamente, na esquina daquela rua havia a melhor tasca do bairro. Abria as portas todos os dias pelas 11h00 da manhã e logo tinha fila à porta. Serviam o melhor bacalhau à Brás e uma mousse de chocolate fantástica.*

Cuvinte precum *antigamente, naqueles tempos, outrora* mă ajută și ele să mă orientez în timp și să știu că am de-a face cu un imperfect.

- ***Imperfectul ca timp al descrierii***

Imperfectul este adesea folosit pentru a face o descriere, fie că vorbim de un personaj, fie că vorbim de o serie de acțiuni, în care una dintre ele este în plină desfășurare.

Enquanto a avó preparava o jantar, o Marco lia poesia em voz alta para ela..  
Aici imperfectul îmi descrie o acțiune în plină desfășurare, pe care o văd ca având un aspect durativ. Vorba ceea, durează ceva să citești poezie.

- ***Imperfectul ca marcă a politetii***

Imperfectul poate înlocui cu succes condiționalul atunci când vreau să mă adresez politicos cuiva. Practic iau distanță în timp și spațiu ceea ce face ca interlocutorul meu să perceapă adresarea mea ca fiind mai tacticoasă, mai indirectă, menită să îi menajeze imaginea.

Podia dizer-me as horas, por favor?

Acum că am văzut ce anume pot să exprim cu ajutorul timpului imperfect, este momentul să vedem și cum se construiește.

Pentru verbele de grupa I, a II-a și a III-a, mecanismul este identic. Elimin terminația specifică grupei și adaug desinențele din tabelul de mai jos.



<b>Imperfeito do Indicativo</b>			
	I. almoçar	II. comer	
<b>Eu</b>	almoçava	comia	partia
<b>Tu</b>	almoçavas	comias	partias
<b>Ele/Ela/Você</b>	almoçava	comia	partia
<b>Nós</b>	almoçávamos	comíamos	partíamos
<b>Eles/Elas/Vocês</b>	almoçavam	comiam	partiam

Uitându-mă cu atenție în tabel observ că terminațiile pentru verbele de grupa a II-a și a III-a coincid. Ceea ce mă va bucura nespus. Ce mă va bucura și mai tare va fi să aflu că aceste terminații corespund formelor verbului *ir* la imperfect. Da, da, ați citit bine!  
Ir, la imperfect indicativ, are formele *ia, ias, ia, íamos, iam*.

Victorie!

Ce ar mai trebui să am în vedere:

- Ser: era, era, era, éramos, eram
- Ter: tinha, tinha, tinha, tínhamos, tinham
- Vir: vinha, vinhas, vinha, vínhamos, vinham
- Pôr: punha, punhas, punha, púnhamos, punham

Aceste 4 verbe sunt singurele pe care trebuie să le învăț ca atare, în rest mă folosesc de modalitatea de construcție și voilà imperfect!

### ◆ **Exercitii**

1. Ca de obicei, primul lucru, mă familiarizez cu forma, deci completez spațiile libere cu formele verbale la imperfect indicativ:

a) Antigamente .....**passava**..... (eu/passar) as férias na casa dos avós.

b) Quando ..... (nós/ser) crianças, ..... (nós/brincar) desde o amanhecer até ao pôr do sol.



- c) A minha tia ..... (costumar) encontrar os livros mais interessantes numa livraria bem pequenina que só ela conhecia.
- d) Eu ..... (achar) muito estranha a maneira em que eles ..... (pôr) os livros na estante.
- e) Quando a Margarida ..... (ter) uns 5 anos, os pais dela levaram-na a Paris pela primeira vez.
- f) Lembro-me muito bem de que tu ..... (ficar) muito ansioso cada vez que eu ..... (sugerir) irmos ao parque antigo.
- g) Naquela rua ..... (haver) o melhor restaurante do bairro. As pessoas mais importantes da cidade ..... (vir) às 6<sup>as</sup> para jantar aí.
- h) Quando partiram ..... (parecer) quase impossível chegar ao pico da montanha, mas conseguiram.
- i) ..... (eu/interessar-lhe) saber o preço para o apartamento da Rua das Flores.
- j) Nós ..... (gostar) de pôr primeiro o leite e só depois o chá preto.
- k) A Cátia ..... (estar) sempre tão ansiosa quando o tio dela ..... (voltar) do Porto. Ela bem ..... (saber) que ele sempre ..... (ter) uma prenda muito interessante para ela.
- l) A minha avó ..... (guardar) os bombons de chocolate numa caixa de porcelana que todos nós, as crianças da família, ..... (odiar) isso, uma vez que ..... (ser) impossível tocar nela sem deixar sair um som qualquer e desta maneira informar a avózinha que ..... (haver) ladrões de bombons por perto.
- m) ..... (ela/querer) dar-lhe um beijinho, mas ele ..... (ser) demasiado tímido para suportar algo assim.
- n) O Milão, o gato da família, ..... (caçar) ratos durante o Verão inteiro e ..... (deixar) as vítimas como troféu nas escadas da entrada.
- o) Cada vez que a minha tia ..... (partir) para Cascais ..... (eu/ficar) com a vontade de ir com ela. Não sei por que razão, uma vez que não ..... (saber) nada sobre aquele lugar.



2. Mă mai familiarizez puțin cu formele, corectând formele verbale greșite din propozițiile de mai jos, acolo unde este cazul:

a) Antigamente erava mais fácil atravessar a rua, uma vez que não havia tantos carros.

**X era**

---

---

b) Era preciso contar até 10 quando beberíamos refrigerante, quem não chegava a dez tinha de comprar depois refrigerante para toda a gente.

---

---

c) A minha mãe partava para o trabalho às 7 da manhã, todos os dias.

---

---

d) Eles poniam sempre açúcar no café, algo que eu até hoje nunca consegui perceber.

---

---

e) Tu venias sempre com muita pressa para brincar com os gatos da tia, gostavas imenso deles.

---

---

f) Vocês éramos ou umas crianças muito quietinhas, ou conseguiam fazer asneiras sem ninguém vos apanhar.

---

---

g) Gostava de passar as manhãs na companhia da minha avó, que tinha sempre o melhor conselho para todos os problemas que lhe contava.

---

---

h) Antes era suficiente sugerir uma saída e toda a gente vinha com uma proposta.

---

---

i) Queria saber se podia pagar com multibanco, não só com dinheiro.

---

---

j) Estava tão apaixonada que nem sequer soube dizer-me que horas eram.

---

---

3. Și mă mai familiarizez încă o dată cu formele imperfectului, identificând formele verbale care corespund aceleiași persoane:

- |                                |                                      |
|--------------------------------|--------------------------------------|
| ● punha açúcar                 | ● gastavas o dinheiro todo           |
| ● andava de bicicleta          | ● gostavam da Maria                  |
| ● partia cedo                  | ● corriam pelas ruas                 |
| ● brincávamos no parque        | ● marcava um golo estupendo          |
| ● costumavas rir mais          | ● estabeleciam relações diplomáticas |
| ● pediam licença               | ● fofocávamos sobre o André          |
| ● alcançavas os teus objetivos | ● apareciam de repente               |
| ● propunham coisas             | ● brigavas com o teu pai             |
| ● misturava os ingredientes    | ● vinhas de manhã                    |
| ● tinhas jeito                 | ● vinha com pressa                   |
| ● aparecia de repente          | ● estavam com fome                   |
| ● bocejávamos com ruído        | ● amavam a música ao vivo            |
| ● brindava um copo de tinto    | ● apresentava os seus amigos         |

- bebia com gosto
- estremecíamos com frio
- descascavas uma toranja
- pincelava um retrato
- adocicava o chá
- gozávamos os dias de folga
- escutavam as notícias
- esculpia em madeira
- mantinhas o ritmo
- pisava o chão

Eu	
Tu	
Ele/Ela/Você	
Nós	
Vocês/Eles/Elas	

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---



---

- De ce cred că am greșit?

---



---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---



---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 2.6. Pretérito Mais que Perfeito. Mai mult ca perfectul

Pretérito Mais que Perfeito do Indicativo, acest timp mai trecut decât trecutul! Poate că vi se pare curios că avem încă un timp trecut, nu de alta dar părea că Pretérito Perfeito Simples și Imperfeito do Indicativo ar fi exprimat cam tot ce se putea exprima despre o acțiune încheiată.

Pretérito Mais que Perfeito ne ajută să arătăm anterioritatea. Să ne imaginăm că avem două acțiuni care s-au întâmplat în trecut. Dacă Pretérito Perfeito Simples mă ajută să le exprim ca două momente consecutive, care se succed ca măgelele pe un fir prețios, Pretérito Mais que Perfeito mă ajută să exprim folosind ordinea inversă. Ancora mea pe axa timpului va fi acțiunea cea mai apropiată de prezent, iar acțiunea anterioară ei, cea care s-a întâmplat înainte, o voi exprima folosind Pretérito Mais que Perfeito.

Por exemplo:

- Quando chegaste a casa, já tinha preparado o jantar.
- Când ai ajuns acasă, pregătisem deja cina.

În cazul de față chegaste este un PPS, iar tinha preparado este un Pretérito Mais que Perfeito. Cina a fost pregătită înainte ca Marcel sau Marcela (ca să nu fim acuzați că promovăm stereotipuri legate de gen) să ajungă acasă.

Dacă aș fi optat doar pentru PPS, atunci aceeași frază ar fi sunat în felul următor:

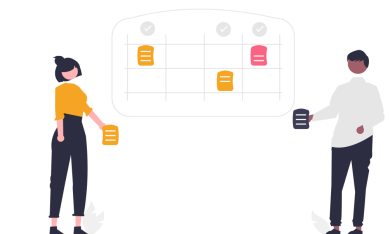
- (Primeiro) preparei o jantar, (depois) chegaste a casa.
- (Mai întâi) am pregătit cina, (apoi) ai ajuns acasă.

În funcție de cum vă poziționați pe axa timpului, cu fața spre prezent sau cu fața spre trecut, veți folosi fie PPS, fie Pretérito Mais que Perfeito, în combinație cu PPS.

După cum probabil v-ați dat deja seama din exemplul de mai sus, Pretérito Mais que Perfeito (PMQP) do Indicativo mă ajută să exprim o acțiune anterioară în raport cu alta și, de asemenea, exprimă o acțiune punctuală, un rezultat și nu un proces.

PMQP se construiește folosind auxiliarul ter conjugat la Imperfeito do Indicativo + Participiul Trecut al verbului.

Ne oprim puțin asupra participiului, care poate fi de două feluri: regulat, respectiv neregulat.



## *O Particípio Passado*

<b>Verbos com Particípio Regular</b>	<b>Verbos com Particípio Irregular</b>	<b>Verbos com Particípio Duplo</b>
cantar - cantado	fazer - feito	aceitar - aceitado (regular) e aceito (irregular)
beber - bebido	dizer - dito	entregar - entregado (regular) e entregue (irregular)
partir - partido	pôr - posto	prender - prendido (regular) e preso (irregular)
	escrever - escrito	eleger - elegido (regular) e eleito (irregular)
	ver - visto	exprimir - exprimido (regular) e expresso (irregular)
	vir - vindo	extinguir - extinguido (regular) e extinto (irregular)
	abrir - aberto	gastar - gastado (regular) e gasto (irregular)
	cobrir - coberto	limpar - limpado (regular) e limpo (irregular)
		pagar - pagado (regular) e pago (irregular)

Ce trebuie să știți despre verbele cu participiu și regulat, și neregulat? Forma regulată se folosește cu timpurile compuse, în vreme ce forma neregulată apare când este vorba de un adjectiv.

Adică:

- Eles já tinham pagado a conta quando nós chegamos.
- Ei de já plătiseră nota când am ajuns noi.
- A conta foi paga.
- Nota a fost plătită.

În primul caz avem un PMQP, timp compus construit cu ajutorul verbului ter la imperfect indicativ + participiu, iar în cazul al doilea avem o diateză pasivă, care ne spune că nu contează cine a plătit, ci că nota a fost plătită.

Cuvântul care mă ajută să fac legătura cu PMQP este *já*, care îmi indică faptul că acțiunea a avut deja loc.

### ◆ *Exercițiu*

1. Verific întâi cât de bine îmi amintesc formele verbului ter la Imperfeito do Indicativo. Așadar, trec în stânga verbului persoana care face acțiunea și sunt atent(ă) la faptul că pe alocuri s-ar putea să am mai multe variante de răspuns:

- .....**eu/ele/ela/você**..... tinha acabado de ler o livro
- ..... tínhamos enviado os convites
- ..... tinhas falado com o teu marido
- ..... tinham acabado o projeto
- ..... tinham marcado uma consulta
- ..... tinhas pago as contas
- ..... tinha colocado os ovos na tigela
- ..... tínhamos feito os exercícios
- ..... tinham passeado pelo parque
- ..... tinhas aberto a porta
- ..... tinha estacionado mal o carro
- ..... tinham-se deitado cedo
- ..... tinha acordado tarde
- ..... tinha-me esquecido de deitar fora o lixo

2. Acum că am terminat încălzirea e momentul să completez spațiile libere cu verbul din paranteze conjugat la PMQP:

- Já ..... ***tinha visto*** ..... (eu/ver) o filme duas vezes antes de decidir ir contigo ao cinema.
- Eles ..... (falar) com o professor quando o Marco decidiu voltar à escola.
- Já ..... (tu/descascar) as batatas quando a água começou a ferver.
- Quando cheguei ao restaurante, vocês já ..... (encomendar) para mim também.

- e) Cheguei a casa bastante cedo, mas os meus pais já se ..... (deitar-se).
- f) Pensava que ela já se ..... (casar-se).
- g) Eles já ..... (visitar) Sintra três vezes quando os convidaste ver o Palácio da Pena.
- h) Ela não teve que tirar o curso de francês, porque ..... (estudar) a língua na primária.
- i) As fontes oficiais marcaram o ano 1500 como ano da descoberta do Brasil, mas a zona ..... (ser) explorada antes da viagem de Pedro Álvares Cabral.
- j) Quando encontrei a minha mãe estava bastante assustada porque ..... (passar) uma hora a ouvir as notícias na televisão.
- k) Eu já ..... (verificar) a caixa de entrada três vezes antes de falar contigo e não havia nenhuma mensagem nova.
- l) Eles já ..... (acordar) quando eu fui ver se queriam tomar o pequeno-almoço comigo.
- m) Nós fomos ao correios só para ficar a saber que os pacotes ..... (ser) enviados para o nosso endereço.
- n) Quando a Mariana chegou à festa, os amigos da Joana ..... (beber) tudo e ..... (comer) quase cinco das seis pizzas preparadas pelo Eduardo.
- o) A Isabel despachou-se para chegar à estação de comboio às 6 da manhã, mas o marido dela já se ..... (ir-se embora) no comboio da meia-noite.
- p) Quando se candidatou à vaga, o Ricardo já tinha experiência suficiente, ..... (trabalhar) na indústria durante quatro anos e ..... (fazer) vários estágios no estrangeiro.



3. Acum că ne-am încălzit și mai bine a venit momentul adevărului: care dintre frazele de mai jos sunt corecte și care sunt greșite. Desigur, va trebui să le corectez pe cele greșite (csf, n-ai csf).



Atenție, nivelul de dificultate e unul progresiv, s-ar putea să mă confrunt cu mai multe situații.

a) Quando cheguei a casa, o meu gato já comeu toda a comida.

**X tinha comido**

b) Nem sequer acordei bem que a minha mãe já tinha abrido a janela para deixar o ar entrar no quarto.

c) Já tinhas fazido a tarefa quando o teu irmão te pediu para lho dares.

d) Nós já tínhamos preparado todos os ingredientes antes de começarmos a cozinhar o jantar.

e) Sim, é verdade que você veio à igreja de carro, mas antes disso tinha venido a casa de táxi.

f) Afinal de contas eu enviei um e-mail, mas antes disso tinha escrito uma carta para ele.

g) Quando chegamos ao final do concurso eles tinham respondido corretamente a 99% das perguntas.

h) Os médicos deram-lhe um novo tipo de gotas para tomar uma vez que já lhe tinham posto na receita dez outros tipos de comprimidos.

i) Os pais acabaram por descobrir que todo o dinheiro tinha sido gasto num fim de semana.

j) Ninguém pôde acreditar que o ladrão tinha sido preso depois de anos e anos de busca.

k) O presidente foi eleito e o país tornou-se próspero.

l) O bolo tinha sido feito com os melhores ingredientes, dos melhores fornecedores que tinham buscado os produtos dos melhores produtores.

m) Quando cheguei a Lisboa já tinha gasto quase todos os dinheiros, por isso tive problemas em comprar depois um passe para o metro, só tinha notas de 50 euros.

n) Ela tinha-me dito que me amava antes de eu lhe dizer alguma coisa neste sentido.

---

o) Já o perguntei duas vezes se queria ficar na minha casa quando me disse ia ser evicto do seu apartamento.

---

p) Quando nos disseste que ias separar-te do João para sempre, eu já tinha apostado três vezes na vossa separação. Foram os 100 euros mais fáceis na minha vida!

---

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 2.7. Trecutul cu de toate. Recapitulare

Am ajuns la momentul adevărului! În capitolul de față vă veți da măsura întregului talent, în care veți folosi toate timpurile exersate până acum, fără să fiți informați cu privire la ce timp trebuie să puneți verbele.

Suntem, aşadar, la nivelul ninja, în care vrem să vedem în ce măsură am înțeles cum se folosesc timpurile indicativului la prezent și la trecut, și dacă am memorat formele.

1. Completez spațiile libere cu formele verbelor la timpul care trebuie (Doamne-ajută!):

a) Ontem (1).....(eu/ir) jantar na casa da Maria, com ela e com dois dos seus melhores amigos. (2).....(eu/confessar) (3).....(ser) uma experiência muito interessante. Primeiro porque (4).....(ela/arrumar) a casa de uma maneira muito chique, (5).....(ser) bem diferente daquilo que eu me (6).....(lembrar). Portanto o ambiente (7).....(ser) muito acolhedor e (8).....(sentir-se) como se estivesse num mundo completamente novo. Depois, a comida (9).....(ser) uma delícia. A conversa também (10).....(ser) boa e (11).....(correr) bastante bem até ao momento em que (12).....(nós/chegar) ao assunto dos refugiados. (13).....(ser) naquele momento que, de repente, (14).....(nós/transformar-se) todos em peritos sem termos a mínima noção de como seria deixar atrás a própria casa, a própria família, a própria terra, costumes e vidas. Felizmente, a sobremesa (15).....(salvaguardar) a situação e todos (16).....(voltar) a melhores sentimentos. (17).....(ser) impressionante ver o efeito que o açúcar tem nos dos piores conflitos.

b) Para ser sincera não (1).....(eu/saber) muito bem explicar como é que as coisas (2).....(acontecer). (3).....(eu/estar) no caminho para chegar ao escritório quando o (4).....(eu/ver) em frente, ao lado da entrada principal. (5).....(ele/levar) uma camisa branca, um par de calças de ganga numa cor escura, mas incerta. (6).....(ele/trazer) os óculos de sol na mão esquerda. (7).....(ficar)-lhe tudo muito bem. (8).....(eu/parar) no meio do caminho,

(9).....(eu/pensar) “e agora, o que é que  
(10).....(eu/fazer) agora?”. O mundo  
(11).....(parar) só para eu poder tomar a decisão certa. Mas não  
(12).....(haver) decisão certa nenhuma para tomar. Tudo  
(13).....(acabar) há muito tempo, muitíssimo tempo. Não  
(14).....(ser) preciso tomar nenhuma decisão, porque o homem de  
camisa branca e calças de ganga de cor incerta (15).....(ser) uma  
pessoa completamente desconhecida. Nesta vida (16).....(eu/ver)-o pela  
primeira vez, (17).....(nós/ser) dois estrangeiros diante de um mundo de  
possibilidades. Então (18).....(eu/pôr) o pé firme na terra e  
(19).....(eu/continuar) o caminho à espera de ver o que é que a vida  
(20).....(planear) para mim, para nós.

c) (1).....(eu/acordar) hoje de manhã com uma sensação muito estranha.  
De repente nada daquilo que eu sabia (2).....(fazer) sentido. Agora  
(3).....(eu/estar) um pouco melhor, mas acho que esta sensação  
(4).....(ser) para ficar. (5).....(eu/sentir-se) como  
se houvesse um véu a tapar os meus olhos. Não (6).....(eu/conseguir)  
dar-me conta o que é que hei de fazer, como hei de continuar a viver, qual deveria ser o passo  
seguinte. (7).....(parecer) que (8).....(eu/estar)  
quase no momento de uma mudança, que daqui a pouco tudo (9).....(ir)  
mudar completamente, como se a minha vida dantes nunca tivesse existido. Querida vida, o  
que é que (10).....(tu/ter) para me oferecer?

d) Os dias da Carla não são muito diferentes. (1).....(ela/acordar) cedo,  
(2).....(ela/abrir) todas as janelas da casa,  
(3).....(ela/lavar) os dentes e depois  
(4).....(ela/tomar) um copo de água. Às 2<sup>as</sup>, 4<sup>as</sup> e 6<sup>as</sup> normalmente  
(5).....(ela/fazer) desporto por volta de 45 minutos - 1 hora. Nos outros  
dias (6).....(ela/ler) durante uma hora e depois toma o pequeno-almoço.  
(7).....(ela/preparar-se) depois para um dia cheio de trabalho. Quando  
(8).....(ela/trabalhar) de casa (9).....(ela/almoçar)  
em casa e nos dias em que (10).....(ela/ir) ao escritório almoça no  
restaurante que (11).....(ficar) no rés do chão do prédio. A segunda  
parte do dia (12).....(ser) reservadas para coisas novas. Depois de  
muitas tentativas, a Carla (13).....(conseguir) cozinhar uma lasanha  
vegana muito saborosa. As primeiras tentativas (14).....(ser) um fracasso  
e tudo (15).....(ir) deitado para o lixo, mas entretanto  
(16).....(ela/melhorar) e agora (17).....(ela/poder)  
desfrutar daquilo que (18).....(sair) das suas próprias mãos. Não  
(19).....(ela/costumar) deitar-se muito tarde, uma vez que  
(20).....(ela/tentar) acordar cedo todos os dias, até aos fins de semana.



## ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



### 3. Viitorul. Ce va fi

#### 3.1. Viitorul perifrastic sau cel care are frecvența mea mai mare. Ir + infinitivul

A venit momentul să ne îndreptăm privirea spre viitor, nu de alta dar trecutul e deja încheiat, nu prea mai avem ce să-i mai facem, însă viitorul îl putem construi, așa că avem control asupra lui. Em português varianta cea mai comună și cea mai frecvent folosită pentru a exprima o acțiune viitoare este folosind verbul *ir*, conjugat la indicativ prezent, urmat de un verb la infinitiv.

Mai exact:

Eu	vou	jantar na casa da Patrícia no próximo domingo.
Tu	vais	
Ele/Ela/Você	vai	
Nós	vamos	
Vocês/Eles/Elas	vão	

Nimic extraordinar până aici, nu-i așa?

Apropo, dacă v-a luat ceva timp să vă amintiți formele verbului *ir* la indicativ prezent, poate că n-ar fi rău să revedeți subiectul și să îl consolidați înainte de a trece mai departe.

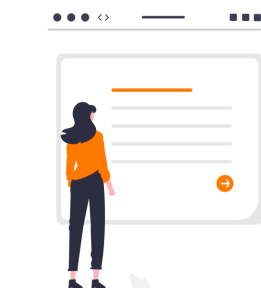
Un alt aspect de care n-ar fi rău să țineți cont este faptul că această structură nu permite formulări pleonastice de tipul „vou ir”. Într-o astfel de situație folosiți verbul *ir* conjugat la prezent indicativ și este mai mult decât suficient.

Nu voi spune: „Vou ir à faculdade mais tarde.” Este suficient să spun „Vou à faculdade mais tarde.”, iar ideea de acțiune care are loc în viitor este dată de combinația dintre verb și „mais tarde”.

#### ◆ *Exerciții*

1. Completez spațiile libere de mai jos cu ir + infinitiv astfel încât să exprim o acțiune viitoare:
- ..... **Vou viajar**..... (eu/viajar) para Inglaterra no final deste mês.
  - ..... (nós/preparar) um bolo de chocolate maravilhoso para o nosso tio que chega hoje à tarde.
  - ..... (vocês/acompanhar) a Marta à estação de comboio amanhã de manhã.
  - ..... (eu/enviar) a proposta de trabalho logo à tarde.
  - ..... (ela/passar) o fim de semana com o seu namorado.
  - Quando ..... (tu/comprar) um novo portátil? Este ..... (ele/deixar) de funcionar em breve.
  - Não ..... (eu/fazer) a minha tarefa para a aula de português para hoje, ..... (eu/deixar) esta atividade para quando tiver mais tempo.
  - ..... (ele/descansar) um pouco antes do exame.
  - ..... (nós/pintar) a cozinha no final deste outono.
  - Se tiver uma hora livre antes da aula, ..... (eu/dar) um passeio pelo parque, preciso apanhar um pouco de ar fresco.
  - ..... (ela/visitar) os pais dela este sábado e ..... (ela/levar) o seu namorado também.
  - Então, não me..... (tu/trazer) os livros que te entreguei na semana passada?

2. Scriu în dreptul verbelor cine face acțiunea, persoana adică:
- ..... **eu**..... vou ao cinema com o Marcelo
  - ..... vai preparar o almoço
  - ..... vamos enviar um postal
  - ..... vai acabar o relatório
  - ..... vais ler o livro
  - ..... vão ver o filme
  - ..... vão dar-me boleia
  - ..... vais arranjar emprego
  - ..... vai tirar uma fotografia
  - ..... vamos dar-lhe os parabéns
  - ..... vou dar-lhe um conselho
  - ..... vai oferecer-lhe uma prenda
  - ..... vão recusar o convite
  - ..... vou participar no encontro de hoje



## ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

---

- De ce cred că am greșit?

---

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.





### 3.2. Viitorul sintetic

Atunci când vreau să vorbesc despre acțiuni viitoare, varianta îngrijită e dată de Futuro Simples do Indicativo. Pentru a-l construi apelez la forma de infinitiv a verbului plus terminațiile specifice: -ei, -ás, -á, -emos, -ão, după cum ne arată și tabelul:

<i>Futuro Simples do Indicativo</i>			
	I. cantar	II. escrever	III. partir
<b>Eu</b>	cantarei	escreverei	partirei
<b>Tu</b>	cantarás	escreverás	partirás
<b>Você/Ele/Ela</b>	cantará	escreverá	partirá
<b>Nós</b>	cantaremos	escreveremos	partiremos
<b>Vocês/Eles/Elas</b>	cantarão	escreverão	partirão

- \*Pentru verbele fazer, dizer e trazer trebuie să folosesc ca radical formele far-, dir- e trar-.  
Amanhã **farei** a minha tarefa para a aula de português.

Exercițiile de mai jos sunt fix cele de la capitolul anterior pentru a vedea cum se schimbă registrul odată folosită o altă formă de viitor.

#### ◆ *Exercitii*

1. Completez spațiile libere de mai jos formele sintetice ale viitorului astfel încât să exprim o acțiune viitoare:

a) ..... **Viajarei**..... (eu/viajar) para Inglaterra no final deste mês.

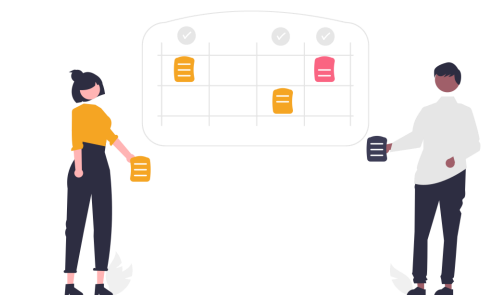
- b) ..... (nós/preparar) um bolo de chocolate maravilhoso para o nosso tio que chega hoje à tarde.
- c) ..... (vocês/acompanhar) a Marta à estação de comboio amanhã de manhã.
- d) ..... (eu/enviar) a proposta de trabalho logo à tarde.
- e) ..... (ela/passar) o fim de semana com o seu namorado.
- f) Quando ..... (tu/comprar) um novo portátil? Este ..... (ele/deixar) de funcionar em breve.
- g) Não ..... (eu/fazer) a minha tarefa para a aula de português para hoje, ..... (eu/deixar) esta atividade para quando tiver mais tempo.
- h) ..... (ele/descansar) um pouco antes do exame.
- i) ..... (nós/pintar) a cozinha no final deste outono.
- j) Se tiver uma hora livre antes da aula, ..... (eu/dar) um passeio pelo parque, preciso apanhar um pouco de ar fresco.
- k) ..... (ela/visitar) os pais dela este sábado e ..... (ela/levar) o seu namorado também.
- l) Então, não me ..... (tu/trazer) os livros que te entreguei na semana passada?

2. Scriu în dreptul verbelor cine face acțiunea, persoana adică:

- a) ..... **eu** ..... irei ao cinema com o Marcelo
- b) ..... preparará o almoço
- c) ..... enviaremos um postal
- d) ..... acabará o relatório
- e) ..... lerás o livro
- f) ..... verão o filme
- g) ..... dar-me-ão boleia
- h) ..... arranjarás emprego
- i) ..... tirará uma fotografia
- j) ..... dar-lhe-emos os parabéns
- k) ..... dar-lhe-ei um conselho
- l) ..... oferecer-lhe-á uma prenda
- m) ..... recusarão o convite
- n) ..... participarei no encontro de hoje

3. Rescriu frazele de mai jos, astfel încât acțiunea să redată să fie una viitoare:

Ex.: Como uma maçã daqui a quinze minutos.  
Daqui a quinze minutos **comerei** uma maçã.



a) Faço a minha tarefa durante o fim de semana.

---

---

b) Escreves o artigo daqui a pouco.

---

---

c) Acabamos o relatório antes do início da reunião.

---

---

d) Fazem desporto antes do pequeno-almoço.

---

---

e) Marca a reunião para a próxima semana.

---

---

f) Preparo os ingredientes para fazer o jantar.

---

---

### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

- 
- De ce cred că am greșit?
- 

- 
- Unde trebuie să insist, mai exact?
- 
- 

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.



## 4. Condiționalul. Timpul prezent

Timpul prezent al modului condițional mă ajută să am o exprimare îngrijită, elegantă, politicoasă. Mă ajută să păstrez distanța față de cel/cea căruia mă adresez și să nu par intruziv.

De exemplu: *Queria dizer-te que não vou conseguir jantar contigo hoje.*

*Voiam să îți spun că nu o să reușesc să iau cina cu tine astăzi.*

Sună bine, nu?

Să vedem și cum se contruiește:

<i>O Presente do Modo Condicional</i>			
	I. cantar	II. escrever	III. partir
<b>Eu</b>	cantaria	escreveria	partiria
<b>Tu</b>	cantarias	escreverias	partirias
<b>Ele/Ela/Você</b>	cantaria	escreveria	partiria
<b>Nós</b>	cantaríamos	escreveríamos	partiríamos
<b>Vocês/Eles/Elas</b>	cantariam	escreveriam	partiriam

Există trei verbe care au un radical diferit pentru formarea condiționalului, respectiv:

- Fazer - far-, formele corespondente fiind: **faria, farias, faria, faríamos, fariam**
- Trazer - trar-, cu formele: **traria, trarias, traria, traríamos, trariam**
- Dizer - dir- , cu formele: **diria, dirias, diria, diríamos, diriam**

Poate că ați remarcat faptul că terminațiile specifice timpului prezent al modului condițional sunt...terminațiile timpului imperfect, modul indicativ, pe care le atașez formei de

infinitiv. Și iată cum limba portugheză se dovedește o limbă care știe cum să reutilizeze propriile resurse.

## ◆ *Exerciții*

1. Cine face acțiunea? Grupează acțiunile de mai jos cu subiectul potrivit:

- **queria escrever a minha tarefa**
- *gostaria de falar bem várias línguas estrangeiras*
- *utilizaríamos o portátil mas não sabemos como*
- *farias a tua tarefa*
- *seriam bem-vindos*
- *passaria mais tempo fora, ao ar livre*
- *participariam na reunião, mas não têm tempo*
- *viria mais cedo, mas está bloqueada no trânsito*
- *daríamos mais tempo ao tempo, mas falta-nos a paciência*
- *responderia com mais calma, mas estou muito irritado*
- *trabalharíamos mais, só que nos falta a vontade*
- *colocariam uma questão, mas têm medo da reação dela*
- *guardarias os livros novos na biblioteca, mas já não tens espaço suficiente para todos*
- *tomaria um copo de vinho, mas tem medo de deixar uma impressão errada*
- *comeria mais, mas sabe que deve cuidar do peso*
- *partirias já, mas ainda tens responsabilidades*
- *gostaríamos de ficar mais um dia, mas temos de voltar para casa*

- Eu

---

**queria escrever a minha tarefa**

- 
- Tu

- 
- Ele

- 
- Ela

- 
- Nós

- 
- 
- Vocês/Eles/Elas
- 
- 

2. Completez spațiile libere cu verbul la condițional prezent:

- a) Bom dia! .....**gostaria**..... (eu/gostar) de saber quanto custa aquele par de sapatos.  
b) Desculpe! ..... (o senhor/poder) dizer-me as horas, por favor?  
c) Sei que lhe ..... (tu/dizer) a verdade, só que poderia vir a ser problemático.  
d) ..... (nós/comprar) aqueles livros para ele, mas se calhar já os tem.  
e) ..... (vocês/fazer) as tarefas se tivessem tempo suficiente.  
f) Acho que ..... (ser/impessoal) melhor esperarmos aqui até eles chegarem.  
g) ..... (perguntar/eu) se me podem ajudar com este problema.  
h) ..... (ficar/ele) sentado aqui, à espera dela, por horas a fio.  
i) ..... (brincar/nós) com ela se não fosse tão espertinha.  
j) ..... (eles/controlar) melhor o processo, se lhes dessem a oportunidade.



### ◆ Verificarea răspunsurilor

După ce am făcut exercițiile e timpul să verific răspunsurile! Merg la pagina *Răspunsuri* și compar răspunsurile mele cu cele de la final.

După ce mi-am evaluat răspunsurile, ar fi bine să mă gândesc:

- Unde am greșit?

---

- De ce cred că am greșit?

---

- Unde trebuie să insist, mai exact?

---

---

Refac toate exercițiile peste 3 zile și apoi peste încă 4 zile.





# Răspunsuri

## 1. Presentul

### 1.1. Verbele auxiliare

1.

1. eu	n), o)	a) vai
2. nós	i)	b) é
3. ela	a), b), k), l)	c) estás
4. tu	c), j)	d) vão
5. vocês	d), f), h), o)	f) são
6. o Marco e a Luísa	d), f), h), o)	g) tenho
7. o senhor	a), b), k), l)	h) têm
8. a Margarida, a Cláudia e a Maria	d), f), h), o)	i) temos
		j) és
		k) está
		l) tem
		m) vou
		n) sou
		o) estão

2.

- a) estou
- b) está
- c) está

- d) estamos
- e) estão
- f) estão

- g) está
- h) estás, estás
- i) estou

3.

- a) sou, sou, sou
- b) é
- c) é
- d) é

- e) são, são
- f) são
- g) é, é, é
- h) é, é

- i) é
- j) são

4.

- a) tenho, tenho
- b) temos
- c) tens
- d) tem

- e) têm
- f) tenho
- g) tem
- h) tem, tem

- i) tenho
- j) temos

5.

- a) vou
- b) vais
- c) vai

- d) vamos
- e) vão
- f) vai

- g) vou, vou
- h) vais, vou
- i) vão

6.

- a) é, está, está
- b) é, está, tem
- c) vamos, temos
- d) estás, vais
- e) tens, estás
- f) é, tens, vais, é

- g) tenho, estou
- h) vamos, estamos, vamos
- i) vão, vão, vão
- j) tenho, estou, tenho, estou

7.

- a) X são
- b) X sou
- c) X tem
- d) Corect
- e) Corect

- f) X vão
- g) X não têm
- h) Corect
- i) X tens
- j) Corect

- k) X são
- l) Corect
- m) Corect
- n) X tem

8.

a)

- (1) é
- (2) é
- (3) é
- (4) está
- (5) é
- (6) é

- (7) tem
- (8) é
- (9) É
- (10) têm
- (11) são
- (12) têm

- (13) é
- (14) tem
- (15) é
- (16) é
- (17) são
- (18) está

b)

- (1) é

- (2) é

- (3) é

- (4) é
- (5) está
- (6) é
- (7) é
- (8) está

- (9) tem
- (10) está
- (11) é
- (12) está
- (13) está

- (14) é
- (15) tem
- (16) está

## 1.2. Verbele regulate

1.

- |                    |             |                  |
|--------------------|-------------|------------------|
| a) acordo          | g) como     | m) parto         |
| b) tomas, tomas    | h) bebes    | n) abres         |
| c) chega, trabalha | i) recebe   | o) imprime       |
| d) gostamos        | j) vivemos  | p) confundimos   |
| e) costumam        | k) vendem   | q) dividem, acho |
| f) dançam          | l) escolhem | r) invade        |

2.

- |                    |                    |                    |
|--------------------|--------------------|--------------------|
| a) nós             | h) ele/ela/você/o  | n) ele/ela/você/o  |
| b) tu              | senhor/a senhora   | senhor/a senhora   |
| c) eles/elas/vocês | i) eu              | o) eu              |
| d) eles/elas/vocês | j) tu              | p) tu              |
| e) ele/ela/você/o  | k) nós             | q) eles/elas/vocês |
| senhor             | l) nós             | r) eu              |
| f) nós             | m) eles/elas/vocês | s) eu              |
| g) tu              |                    |                    |

3.

- |            |               |            |
|------------|---------------|------------|
| a) pensas  | h) moram      | o) mia     |
| b) gosta   | i) passeam    | p) bebe    |
| c) adoram  | j) visita     | q) decidem |
| d) amamos  | k) trabalha   | r) esquece |
| e) acha    | l) cozinha    | s) dividem |
| f) brincam | m) administra |            |
| g) abre    | n) ladra      |            |

4.

- a) ando, andas, anda, andamos, andam
- b) cozinho, cozinhas, cozinha, cozinhamos, cozinham
- c) tempero, temperas, tempera, temperamos, temperam
- d) abro, abres, abre, abrimos, abrem
- e) fecho, fechas, fecha, fechamos, fecham
- f) parto, partes, parte, partimos, partem

- g) chego, chegas, chega, chegamos, chegam
- h) partilho, partilhas, partilha, partilhamos, partilham
- i) esqueço, esqueces, esquece, esquecemos, esquecem
- j) penso, pensas, pensa, pensamos, pensam
- k) decido, decides, decide, decidimos, decidem
- l) tiro, tiras, tira, tiramos, tiram
- m) corrijo, corriges, corrige, corrigimos, corrigem
- n) aprendo, aprendes, aprende, aprendemos, aprendem
- o) respondo, respondes, responde, respondemos, respondem

### 1.3. Verbele neregulate

1.

- |         |          |         |
|---------|----------|---------|
| a) leio | d) vemos | g) lê   |
| b) veem | e) lê    | h) vejo |
| c) lês  | f) vês   |         |

2.

- |              |           |           |
|--------------|-----------|-----------|
| a) faço      | e) fazem  | i) diz-se |
| b) trazés-me | f) digo   |           |
| c) diz       | g) trazem |           |
| d) faz       | h) faço   |           |

3.

- |               |           |         |
|---------------|-----------|---------|
| a) posso      | e) sabem  | i) sabe |
| b) quer       | f) ponho  |         |
| c) põe        | g) queres |         |
| d) sei, perco | h) perde  |         |

4.

- |             |                |                     |
|-------------|----------------|---------------------|
| a) preferes | e) subo        | i) prefiro          |
| b) consigo  | f) vêm         | j) conseguem        |
| c) vestem   | g) saímos      | k) veste            |
| d) segues   | h) conseguimos | l) sobem, conseguem |

5.

- |                         |                  |                   |
|-------------------------|------------------|-------------------|
| a) faço(-te)            | i) sabe          | r) podes          |
| b) digo-te, diz, faz    | j) quer          | s) conseguimos    |
| c) traz                 | k) perco         | t) prefere        |
| d) faz                  | l) posso         | u) visto          |
| e) fazem, dizem, trazem | m) quer          | v) põe            |
| f) faz                  | n) sei           | w) venho          |
| g) traz                 | o) queremos      | x) sobe, consegue |
| h) diz(-se)             | p) queres, sabem | y) leem           |
|                         | q) perde         | z) vejo, sei      |

### 1.4. *Estar a + infinitivul*

1.

- |       |       |       |
|-------|-------|-------|
| 1) e) | 4) f) | 7) d) |
| 2) h) | 5) g) | 8) c) |
| 3) a) | 6) b) |       |

2.

- |                                |                       |
|--------------------------------|-----------------------|
| a) tomo, estou a tomar         | d) faz, prepara, fica |
| b) está a fazer, está a tentar | e) estou a acabar     |
| c) estás a pensar              | f) deixa, tenta, faz  |

### 1.5. *Verbele ser și estar*

1.

- |                   |          |                 |
|-------------------|----------|-----------------|
| a) sou, é         | d) está  | g) estão, estão |
| b) somos, estamos | e) é, é  |                 |
| c) estão          | f) estou |                 |

2.

- |         |               |         |
|---------|---------------|---------|
| a) são  | d) está       | g) está |
| b) está | e) é          |         |
| c) está | f) são, estão |         |

3.

- |            |               |            |
|------------|---------------|------------|
| a) é, está | d) estamos    | g) é, está |
| b) estás   | e) são, estão |            |
| c) está, é | f) está, é    |            |

## 2. *Trecutul. Ce s-a întâmplat*

### 2.1. *Verbele auxiliare*

1.

- |                     |                       |                  |
|---------------------|-----------------------|------------------|
| a) foi              | f) foste, fui         | j) teve, tive    |
| b) esteve, foi      | g) estiveram          | k) foi, foi, fui |
| c) estivemos, fomos | h) fui, houve         | l) tiveste, tive |
| d) foi, foi         | i) estiveste, estive, | m) teve          |
| e) foram            | tive                  |                  |

2.

- |       |       |        |
|-------|-------|--------|
| 1) d) | 5) a) | 9) b)  |
| 2) c) | 6) b) | 10) d) |
| 3) b) | 7) b) |        |
| 4) b) | 8) d) |        |

3.

- |            |                     |           |
|------------|---------------------|-----------|
| a) X fomos | e) Corect           | i) Corect |
| b) X foi   | f) X estivemos, foi | j) Corect |
| c) Corect  | g) Corect           |           |
| d) Corect  | h) Corect           |           |

## 2.2. Verbele regulate

1.

- |   |                                |
|---|--------------------------------|
| a) acordei, tive                        | n) acabou, acharam             |
| b) jantaram, chegaram                   | o) levantou                    |
| c) decidiu, foi                         | p) trabalhou, ficou            |
| d) partimos, ficamos                    | q) viveu                       |
| e) visitaste, foi, gostei, apaixonei-me | r) tiveram                     |
| f) abandonou, aguentou                  | s) fechou                      |
| g) almoçaram, foi                       | t) abriu, encontrou, se tornou |
| h) foi, ganhou, leste                   | u) engoliu                     |
| i) invadiram                            | v) lançaram, foi               |
| j) discutiram, chegaram                 | w) levantou-se, foi            |
| k) imprimiram, começaram                | x) dedicou-se, escreveu        |
| l) nadaram                              | y) abandonamos, escolhemos     |
| m) foi-se embora, ficaram               |                                |

2.

- a) preparei o pequeno-almoço
- b) estacionei mal o carro
- c) pensei numa pergunta bem interessante
- d) bebi uma imperial na esplanada
- e) decidi comprar um carro novo
- f) resisti comer a segunda fatia do bolo de chocolate
- g) aprendi uma palavra nova em português
- h) gastei uma fortuna num par de sapatos

3.

- a) preparou/prepararam

- b) estacionou/estacionaram
- c) pensou/pensaram
- d) bebeu/beberam
- e) decidiu/decidiram
- f) resistiu/resistiram
- g) aprendeu/aprenderam
- h) gastou/gastaram

4. Organizate după criteriul persoanei care realizează acțiunea, expresiile arată astfel:

Eu

- descasquei uma laranja
- decidi sair do país
- brinquei com o gato da minha amiga
- deixei de ficar triste
- fingi estar interessado no assunto
- partiu-me o coração

Tu

- comeste sozinho uma pizza inteira
- preparaste o jantar para os amigos
- insististe em ficar mais uma hora

Ele/Ela

- encontrou as chaves no frigorífico
- pintou um retrato fantástico
- corrigiu a minha tarefa

Nós

- ficamos em casa no sábado
- escrevemos juntos um conto para crianças
- inventamos uma história
- desistimos de ver televisão

Vocês/Eles/Elas

- abriram uma garrafa de vinho tinto
- dividiram uma cataplana
- compreenderam o problema

### 2.3. Verbele neregulate

1.

- |                  |             |                               |
|------------------|-------------|-------------------------------|
| a) trouxe        | h) pôs      | n) deram-me,<br>disseram(-me) |
| b) soube         | i) fazes    | o) viu-me, vi                 |
| c) vi            | j) fez      | p) pude                       |
| d) puderam       | k) viste    | q) pus                        |
| e) quis          | l) disseram | r) puseram                    |
| f) viemos, vimos | m) vieram   | s) vim                        |
| g) me dei conta  |             |                               |

2.

- a) vi um filme
- b) quis ler um livro
- c) pus a mesa para a namorada
- d) pude visitar os pais
- e) trouxe uma garrafa de vinho para casa
- f) dei uma volta pelo parque
- g) vim a casa muito tarde
- h) disse uma piada durante a festa do Ricardo
- i) fiz um bolo de chocolate

3.

- a) viu um filme
- b) quis ler um filme
- c) pôs a mesa para a namorada
- d) pôde visitar os pais
- e) trouxe uma garrafa de vinho para casa
- f) deu uma volta pelo parque
- g) veio a casa muito tarde
- h) disse uma piada durante a festa do Ricardo
- i) fez um bolo de chocolate

4.

- |                  |              |
|------------------|--------------|
| a) X trouxe      | g) quiseste  |
| b) X disseram-me | h) vi        |
| c) X se deu      | i) vim       |
| d) Corect        | j) trouxemos |
| e) Corect        | k) dei       |
| f) Corect        | l) pôde      |



## 2.5. Imperfeito. Imperfectul

1.

- |                        |                                  |
|------------------------|----------------------------------|
| a) passava             | i) interessava-me                |
| b) éramos, brincávamos | j) gostávamos                    |
| c) costumava           | k) estava, voltava, sabia, tinha |
| d) achava, punham      | l) guardava, odiavam, havia      |
| e) tinha               | m) queria, era                   |
| f) ficavas, sugeria    | n) caçava, deixava               |
| g) havia, vinham       | o) partia, ficava, sabia         |
| h) parecia             |                                  |

2.

- |             |            |
|-------------|------------|
| a) X era    | f) eram    |
| b) bebíamos | g) gostava |
| c) partia   | h) Corect  |
| d) punham   | i) queria  |
| e) vinhas   | j) Corect  |

3.

Eu	<ul style="list-style-type: none"><li>● punha açúcar</li><li>● andava de bicicleta</li><li>● partia cedo</li><li>● misturava os ingredientes</li><li>● aparecia de repente</li><li>● brindava um copo de tinto</li><li>● marcava um golo estupendo</li><li>● vinha com pressa</li><li>● bebia com gosto</li><li>● pincelava um retrato</li><li>● adocicava o chá</li><li>● pincelava um retrato</li><li>● adocicava o chá</li><li>● esculpia em madeira</li><li>● pisava o chão</li></ul>
Tu	<ul style="list-style-type: none"><li>● alcançavas os teus objetivos</li><li>● tinhas jeito</li><li>● gastavas o dinheiro todo</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• brigavas com o teu pai</li> <li>• vinhas de manhã</li> <li>• descascavas uma toranja</li> <li>• mantinhas o ritmo</li> </ul>
Ele/Ela/Você	<ul style="list-style-type: none"> <li>• punha açúcar</li> <li>• andava de bicicleta</li> <li>• partia cedo</li> <li>• misturava os ingredientes</li> <li>• aparecia de repente</li> <li>• brindava um copo de tinto</li> <li>• marcava um golo estupendo</li> <li>• vinha com pressa</li> <li>• apresentava os seus amigos</li> <li>• bebia com gosto</li> <li>• pincelava um retrato</li> <li>• adocicava o chá</li> <li>• esculpia em madeira</li> <li>• pisava o chão</li> </ul>
Nós	<ul style="list-style-type: none"> <li>• bocejávamos com ruído</li> <li>• fofocávamos sobre o André</li> <li>• estremecíamos com frio</li> <li>• gozávamos os dias de folga</li> </ul>
Vocês/Eles/Elas	<ul style="list-style-type: none"> <li>• propunham coisas</li> <li>• gostavam da Maria</li> <li>• corriam pelas ruas</li> <li>• estabeleciam relações diplomáticas</li> <li>• apareciam de repente</li> <li>• estavam com fome</li> <li>• amavam a música ao vivo</li> <li>• escutavam as notícias</li> </ul>

## 2.6. *Preterito Mais que Perfeito. Mai mult ca perfectul*

1.

- a) eu/ele/ela/você
- b) nós
- c) tu
- d) vocês/eles/elas
- e) vocês/eles/elas
- f) tu

- g) eu/ele/ela/você
- h) nós
- i) vocês/eles/elas
- j) tu
- k) eu/ele/ela/você
- l) vocês/eles/elas

m) eu/ele/ela/você

n) eu

2.

- a) tinha visto
- b) tinham falado
- c) tinham descascado
- d) tinham encomendado
- e) se tinham deitado
- f) se tinha casado
- g) tinham visitado
- h) tinha estudado

- i) tinha sido (explorada)
- j) tinha passado
- k) tinha verificado
- l) tinham acordado
- m) tinham sido (enviados)
- n) tinham bebido, tinham comido
- o) se tinha ido embora
- p) tinha trabalhado, tinha feito

3.

- a) X tinha comido
- b) X tinha aberto
- c) X tinha feito
- d) Corect
- e) X tinha vindo
- f) X tinha escrito

- g) Corect
- h) Corect
- i) Corect
- j) Corect
- k) Corect
- l) Corect

- m) X tinha gastado
- n) Corect
- o) X tinha perguntado
- p) Corect

## 2.7. Trecutul cu de toate. Recapitulare

1.

a)

- |                    |               |                   |
|--------------------|---------------|-------------------|
| (1) fui            | (7) era       | (13) foi          |
| (2) confesso       | (8) sentia-me | (14) nos          |
| (3) foi            | (9) foi       | transformamos     |
| (4) tinha arrumado | (10) foi      | (15) salvaguardou |
| (5) era            | (11) correu   | (16) voltamos     |
| (6) lembrava       | (12) chegamos | (17) foi          |

b)

- |                 |                    |                     |
|-----------------|--------------------|---------------------|
| (1) sei         | (8) parei          | (15) era            |
| (2) aconteceram | (9) pensei         | (16) via            |
| (3) estava      | (10) faço          | (17) éramos         |
| (4) vi          | (11) tinha parado  | (18) pus            |
| (5) levava      | (12) havia         | (19) continuei      |
| (6) trazia      | (13) tinha acabado | (20) tinha planeado |
| (7) ficava      | (14) era           |                     |

c)

- (1) acordei
- (2) fazia
- (3) estou
- (4) é

- (5) senti-me
- (6) conseguia
- (7) parecia
- (8) estava

- (9) ia
- (10) Tens

d)

- (1) acorda
- (2) abre
- (3) lava
- (4) toma
- (5) faz
- (6) lê
- (7) prepara-se

- (8) trabalha
- (9) almoça
- (10) vai
- (11) fica
- (12) é
- (13) conseguiu
- (14) foram

- (15) foi
- (16) melhorou
- (17) pode
- (18) saiu
- (19) costuma
- (20) tenta

### 3. *Viitorul. Ce va fi*

#### 3.1. *Viitorul perifrastic sau cel care are frecvența mea mai mare* *Ir + infinitivul*

1.

- a) vou viajar
- b) vamos preparar
- c) vão acompanhar
- d) vou enviar
- e) vai passar
- f) vais comprar, vai deixar
- g) vou fazer, vou deixar
- h) vão descansar
- i) vamos pintar
- j) vou dar
- k) vai visitar, vai levar
- l) vais trazer

2.

- a) eu
- b) ele/ela/você
- c) nós
- d) ele/ela/você
- e) tu
- f) eles/elas/vocês
- g) eles/elas/vocês
- h) tu
- i) ele/ela/você
- j) nós
- k) eu
- l) ele/ela/você
- m) eles/elas/vocês
- n) eu

#### 3.2. *Viitorul sintetic*

1.

- a) viajarei
- b) prepararemos
- c) acompanharemos
- d) enviarei
- e) passará
- f) comprarás, deixará
- g) farei, deixarei
- h) descansarâ
- i) pintaremos

j) darei

k) visitará, levará

l) trará

2.

a) eu

f) eles/elas/vocês

k) eu

b) ele/ela/você

g) eles/elas/vocês

l) ele/ela/você

c) nós

h) tu

m) eles/elas/vocês

d) ele/ela/você

i) ele/ela/você

n) eu

e) tu

j) nós

3.

a) Farei a minha tarefa durante o fim de semana.

b) Escreverás o artigo daqui a pouco.

c) Acabaremos o relatório antes do início da reunião.

d) Farão desporto antes do pequeno-almoço.

e) Marcarão a reunião para a próxima semana.

f) Prepararei os ingredientes para fazer o jantar.

#### 4. *Condiționalul. Timpul prezent*

1.

- Eu

---

*queria escrever a minha tarefa; gostaria de falar bem várias línguas estrangeiras; passaria mais tempo fora ao ar livre; responderia com mais calma, mas estou muito irritado*

- Tu

---

*farias a tua tarefa; guardarias os livros novos na biblioteca, mas já não tens espaço suficiente para todos; partirias já, mas ainda tens responsabilidades*

- Ele

---

*gostaria de falar bem várias línguas estrangeiras; passaria mais tempo fora ao ar livre; tomaria um copo de vinho, mas tem medo de deixar uma impressão errada; comeria mais, mas sabe que deve cuidar do peso*

- Ela

---

*gostaria de falar bem várias línguas estrangeiras; passaria mais tempo fora ao ar livre; viria mais cedo, mas está bloqueada no trânsito; tomaria um copo de vinho, mas tem*

*medo de deixar uma impressão errada; comeria mais, mas sabe que deve cuidar do peso*

---

- Nós
- 

*utilizaríamos o portátil mas não sabemos como; daríamos mais tempo ao tempo, mas falta-nos a paciência; trabalharíamos mais, só que nos falta a vontade; gostaríamos de ficar mais um dia, mas temos de voltar para casa*

---

- Vocês/Eles/Elas
- 

*seriam bem-vindos; participariam na reunião, mas não têm tempo; colocariam uma questão, mas têm medo da reação dela*

---

2.

- a) gostaria
- b) poderia
- c) dirias
- d) compraríamos

- e) fariam
- f) seria
- g) perguntaria
- h) ficaria

- i) brincaríamos
- j) controlariam

***Fim***